工商晚報

The Kung Sheung Evening News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七　二七三四九二
營業部：二八二五四零　二七九三零七
廣告部：二八零七零八
社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二式五四九五　二式一式三八

電報掛號二零七五五　郵箱六二號
出紙兩大張　售價式毫
新聞紙第一一八五四號

明日賽馬最後排位配搭刊第八頁

半小時內；同一條街
兩金鋪被劫 損失十二萬

【本報訊】黃金有價？九龍上海街兩間相距不遠金鋪，今晨約半小時內，先後遭匪徒行劫，前者乃遭三名各持刀槍匪徒，闖進金鋪鳴「槍」一响，嚇窒店內職員後下手行劫；後者則為一名持菜刀獨行賊以閃電手法，衝入店內擊破飾櫃，掠取金飾後駕車逃逸。兩金鋪損失總值約十二萬元。除獨行賊駕車逃走時撞傷一名少女，不顧而去外，兩店職員，均未有受傷。為獨行賊所駕用作逃逸工具的私家車，稍後已在砵蘭街八十八號附近發現，車上據報尚還有少數金飾。該車懷疑為匪徒偷取用作行劫。至於該名獨行賊，據目擊者稱，則在棄車後截乘一部的士逃逸。

警方呼籲今晨十時許在彌敦道咸美頓街口接載該名獨行賊的BE六三××的士，速與警方聯絡，以協助緝捕匪徒歸案。

第一宗劫案現場為上海街三三九號地下多福老金鋪；事發於今晨十時左右，當時店內有四名職員，甫開鋪未幾，突有三名匪徒闖進，其中一名持類似手槍物體，兩人則持刀，持類似手槍物體匪徒，進入店內後曾鳴「槍」一响，嚇窒店內職員，然後由其餘兩名匪徒在入門左便飾櫃內，將兩盤重約八十兩，價值約八萬元左右金飾掠得，然後徒步分頭逃去。店內職員曾卿尾直進，但終為匪徒逸去。

警方事後調查，並未發現有子彈頭，懷疑匪徒所持者係假槍，正展開調查中。

正當警方人員正在上海街三三九號調查上述金鋪被劫案之際，在十時卅分左右，與上述金鋪，距離並不太遠的上海街四五七號紹昌金鋪，却為一名年約卅五歲獨行賊，闖進店內，指嚇兩男一女三名職員，以閃電手法，擊破該金行入門左便第三個飾櫃，掠去一盤約四十兩、價值約四萬元的金飾，然後衝出門外，跳上一架事先停在附近的私家車逃逸。

該名獨行賊，在上車後即駕車由上海街左轉入碧街，但在該處，適有一名少女路過，為匪徒所駕車輛撞倒，但匪徒仍繼續駕車再轉入砵蘭街，在該處八十八號附近，棄車徒步由咸美頓街出彌敦道，截乘一架編號BE六三××的士逃去。匪徒所駕車輛，稍後已被發現。據報：仍留下少許金飾，可能為匪徒匆忙間遺下的，警方已展開調查，並追緝匪徒下落。被匪徒所駕車輛無辜撞傷少女，事後已被送院救治。

四匪撲水兩金鋪破財

（上：旺角上海街紹昌金鋪東主向警方人員講述遭獨行賊械劫時情形）。（圖內箭嘴所指處為被擊破飾櫃）

左上：遭三匪持類似手鎗及利刀械劫之油麻地上海街多福老金鋪；左下：械劫旺角上海街紹昌金鋪疑匪在砵蘭街遺棄的私家車。（本報記者姚漢錦攝）

政府如再增加差餉 住客要替業主繳交

【本報訊】根據政府憲報今日公佈的一九七五年業主與住客綜合（修訂）第二號法案，不論戰前或戰後樓宇業主，一旦為政府提高其差餉時，則所增加之差額，可全部轉架於住客身上。

該法案之主要內容如下：

㊀法案的主要目的，在准許受業主與住客（綜合）條例第一部所管制之戰前樓宇之業主及二房東，可因其所負担之差餉增加或因須負担新徵差餉，而將租金提高。

㊁對某一租約或分租約所指之樓宇，若其係不相當於某一項個別估價之產業時，則差餉物業估價署署長有權就該樓宇釐定應分攤之差餉，或所合計之差餉，業主於分攤或合計之差餉釐定後，可將租約所規定之租金提高，惟須將加租通知書，送達住客。

㊂法案第九條將原有條例第五、六條撤銷及取代；該原有條例第五、六條規定，凡受原有條例第二部所管制之戰後樓宇，其業主有權將其所負担之任何差餉增加額，交由其住客負担。新訂第五、六條係仿照建議中第一〇甲條（本法案第四條所增加者）而制定，規定新徵之差餉樓宇，若其業主須負担其差餉者，則可向住客提出加租。

調查槍斃司機案 警方設高層小組

【本報訊】黃大仙竹園邨第一段路口昨晨發生之交通警員開槍轟斃涉嫌白牌司機案，警方異常重視，現已由數名警務高級人員組成專案小組展開調查，將會就調查所得擬具報告，送交警務處長；另一方面，法庭亦將訂期開庭研究死者致死原因。

專案小組由九龍城警署署長，該署偵緝主任及交通部一位高級警官組成，共同商討調查此宗開槍事件之真相。

另一方面，警方正呼籲此宗事件之現場目擊證人與警方聯絡，任何人士曾目睹此事件或能協助警方調查者，請電三——二六〇二一一，內綫二十四，與黃大仙警署偵緝主任聯絡或向任何警署報告。

藏有偽美鈔兩被告過堂
警員否認貪污控罪
男子被控今歲首名殺人犯

【本報訊】警方人員元旦大舉出動，搜獲偽製美鈔一批，拘獲之兩名被告男子，今晨被提控於中央裁判署，兩被告暫時無須答辯。法官諭將案押候至本月九日，被告還押監房。

控方今晨在庭上透露：警方現時正全力追查該批偽造美鈔之來源。

被告：㊀彭城良，四十二歲，農夫；㊁傅能，卅四歲，商人。共被控兩罪：㊀控首被告在本年本月一日，藏有一百九十九張偽製美鈔，面額一百元；㊁控次被告同日藏有六張偽製美鈔，面額一百元；另一張面額十元。

【又訊】一名現役軍裝警員，涉嫌觸犯「防止賄賂條例」，被廉政專員公署行動組人員逮捕。一今晨在中央裁判司署提堂，被告不認罪。法官將案押後至三月十六日再審訊，被告以現金及人事担保各一萬元出外候審，每日需向警署報到一次，所有旅行証件交警方處管。

被告名高可就，廿五歲，是現役警員，編號六九四六號。被控兩罪：㊀七四年十月二十七日，在九龍交通意外調查組，身為警員，向黃新霖貪污性索取二百元作為對上述人士一宗交通意外不起訴的報酬；㊁同時同地，貪污性收取上述人士兩百元，作為不起訴的報酬。

又：本年度首宗兇殺案，房客因疑與房東為用水問題起爭執而被刺斃。警方事後在現場拘獲該名姓余房東，今晨在北九龍裁判署提控一項謀殺罪，被告暫時無須答辯。法官循控方請求將案押候一週，以便警方再作進一步調查。被告不准保釋出外，還押監房。被告余彥進，廿七歲，運輸工人；被控於本年一月一日，在九龍地區，謀殺一名女子周翠娟。

好意頭

今日天氣預測

吹和緩之北風，初時密雲，下午部分時間有陽光，最高氣溫約為十九度。

今午十二時，天文台錄得之室外氣溫紀錄為攝氏十五度；濕度為百分之六十七。

洋行經理報警 被人偷龍轉鳳 騙鑽石百萬元

【本報訊】中區一間洋行經理，今晨向警方報案，謂遭兩名男子以偷龍轉鳳手法，盜去一批鑽石，損失達一百萬元。該案目前已由警方調查中。

據悉：為歹徒以「偷龍轉鳳」手法盜去一百萬元鑽石者為中區太子行一二一二一室合衆洋行珠寶部。

據說：昨日下午，有兩名豪客，前往該行，聲稱要購買一批鑽石，該處負責人不虞有詐，乃將一盒鑽石，取出讓該兩男子選擇。該兩名男子，在選擇一番後，即以貨色未合其意為詞，將鑽石交回該行負責人，然後離去。

詎至今晨該行負責人檢視該盒鑽石時，却發現鑽石已全部為人盜去，而換上贗品，於是向警方報案。

本報特設特別分類小廣告啟事

茲為便利分類小廣告戶推廣宣傳起見，可由原定之四個位擴大至六個位，並可一格橫排或兩格直排，但必須聯刊工商日晚報，及最少連登七天。此種特別分類小廣告，日晚報共收費每天卅五元。不折不扣，費須先惠。又此種廣告祗以普通廣告為限，啟事及醫約除外。由一九七五年一月三日實行。

小評 應該全面節約

本年度的財政預算出現了龐大的赤字，使香港市民心頭都壓住一件大石，恐怕新預算必然是加稅。

港督已經自英國歸來，在機場沒有發表任何談話，在返英期間，當然曾經與英國商討過有關香港的經濟問題，包括存英國的儲備，與及香港下年度應負擔的軍費問題。

英國政府，對香港存在英國的英鎊保証，已經取消了，即是英鎊再貶值的話，香港存英國的英鎊，都不會獲得任何補償。那麼香港儲備的前途，港督或者會帶回來一點新的消息。

不過無論如何，香港的經濟情況，即使能調同一半儲備也不見得能解決困難，那麼唯一的辦法，就是應該全面推行節約計劃，包括政費的開支。

香港每一個市民，都要認清當前的現實，盡量把自己的生活水平，作適度的降低，各公營事業，尤其是需要把追求高利潤的目標改變，用節省開支去代替加價。

在開源困難的時候，節約就是唯一辦法。

押解葛柏 廉署四名官員抵英

【倫敦二日美聯社電】香港官員四人于星期四日抵達倫敦，以引渡前香港總警司葛柏回港，面對貪污控罪審判。葛柏現年五十二歲，於一九七三年被政府調查其財政情況時逃離香港，返回故鄉英倫南岸蘇塞克斯郡近類依鎮的家中。其後在該處被捕監禁，以待引渡聆訊。

香港政府於聆訊中，指葛柏在港任內藉非法勾當斂財，並接受一名警官同僚賄款二萬五千港元作為助其升級代價。

去年十一月二日，倫敦市首席法官米爾敦爵士經聆訊五日之後，裁定葛柏必須受引渡歸案。（其後葛柏上訴英國高等法院失敗，高院三位大法官維持原判。）英國內政部亦業經同意引渡。

港府發言人稱：該四名赴英官員隸屬香港廉政專員公署，但仍未定起解葛柏回港之確期。

失業工人家庭可申請援助

【本報訊】失業工人之家庭，根據公共援助計劃，可以申請財政援助。

申請書可向港九各社會福利處之中心遞交。

社會福利處一位高級官員謂：公共援助並非失業保險，但其目標係維持本港各家庭收入之最低水平。

失業之工人，如有一妻三子女，每月可以領取六百二十五元為食住及教育費。

至於半失業工人，如環境相同，而月入不足六二五元，亦可申請領不足之數。

至於申請公共援助，平均每宗需時三週始能辦妥，但申請人如合作，則可以較快。

公共援助個案近來銳增，去年九月為三五六一〇宗，十月為三七二五八宗，十一月為三九六〇四宗；而一九七三年底祇有二五〇〇九宗。

一九七三至七四年付出公共援助費四千五百四十萬九千多元，但去年四月至十一月已付出五千八百五十萬多元，而現年度預算原是六千五百萬元，故政府已改為九千二百萬元，以應需求。

十五至五十五歲而能工作之居民，無資格接受援助，但要在家照顧小孩或有病家人者，則為例外。故不少五十五歲以下之婦人獲援助，但其丈夫則否。

「亞洲湖」號棄船 十九船員獲救出

【本報訊】在本港西南二百浬海面發生大火的一艘懸掛巴拿馬旗的貨輪「亞洲湖」號，今晨已宣佈棄船。火警由昨日下午開始燃燒直延至今早，已引起一名船員死亡及三名船員受傷。另船上其他十九名船員則獲得救出。

被救出的生還船員及傷者，已由一艘前往現場救援的「蒙特華」號載運回港途中。

本港海事處是在昨日下午接獲「亞洲湖」號的求救訊號，當時該船報告說船上機器發生故障及火警。船上有廿三名船員，均屬南韓籍。

自身難保

在新年的一天，高棉叛軍向金邊進行突襲。圖示一名政府軍士兵避入彈痕纍纍的廟宇內，企圖托庇神祇。（合衆社圖片）

返家見嬌妻在老友懷抱
小巴司機憤而操刀 誤殺有罪入獄三載

【本報訊】一名小巴司機，因偶然返家發現妻子被老友摟腰擁抱，怒火攻心，懷疑被上綠頭巾，遂與老友大打出手。糾纏間進入廚房，順手持起菜刀，向對方身上狂斬重傷，倒地死去。事後為警方拘捕控以謀殺罪，在上月廿一日在高院提堂審訊時，陪審團一致裁定被告謀殺罪名不成立，但誤殺有罪。法官押候今晨判處，輕判被告入獄三年。

法官今晨在判案時指出：由於陪審員一致認為被告並無蓄意殺人或使死者身體遭受嚴重傷害，加上根據感化官調查被告身世報告及被告代表律師求情，並在考慮及案情前因後果之後，將被告予以輕判。但此種可怖行為，誠為其本人審案以來之第一次遇上，死者被斬死狀恐怖而且殘忍，故被告最輕刑罰亦需入獄三年。

風趣 週刊

逢星期六隨工商晚報附送　每份仍售二毫

本期要目
宗華徐楓食「詐胡」
香港畫家瑞典皇宮作客
王羽林翠婚變消息來龍去脈
甄珍謝賢冲涼房練歌
去年娛樂圈十大新聞
新潮紙內褲
一週電視節目

恭賀新禧
澳門旅遊娛樂有限公司鞠躬

大地旅運社 新年渡假團

日本 五天 九天　1月9日、23日 2月8、15日
台灣 五天 九天　1月11、25日 2月8、22日 3月23、27日
星馬泰 十天　1月18、23日 2月3、9日 3月22、28日
曼谷 芭他耶 五天　1月18、23日 2月3、9日 1、3月27日
菲律賓 六天　1月18日 2月8日 3月27日
曼谷西貢 六天　1月22日 2月3、9日 3月27日

香港中環萬宜大厦二樓120—124室　電話 H 227471 H 238643 H 233257 H 233260

冠軍之後，銳氣正盛，為了顯示在準決賽淘汰精工並非靠「夠運」，也必全力爭勝，照雙方實力，今夕和波較為合理，勝負關鍵將要看誰能先入

李光駿、吳潤煥、王禹鐘、金豪善、金仁鎮、貝敏書。（菲東方大學隊）總領隊：達魯平，領隊：翰新，教練：布馬倫，訓練員：告魯士，隊員：R力嘉士比、華里拉、亞力嘉丁奴、譚亞力、哥拉達、奧的沙平尼達、高美士、萬百里、戴晏安、陳拉利、羅沙里曼、奧其

美國購金潮非想像般熱烈
紐約黃金期貨滑跌
倫敦尾盤隨即暴瀉
下挫十一美元收市報一七三元

【倫敦二日美聯社電】金價於星期四在倫敦黃金市場每盎斯差不多下瀉十一美元。

商人們說，市場因美國人對購買黃金一事表現缺乏興趣而感到失望。

在缺少預期的搶購情況下，黃金以每盎斯一百八十四美元開市。收市之前，它已下跌至一百七十三點五零美元。這是金價於三個星期中下跌至一百八十美元水平以下的首次。蘇黎世市場因新年假期休息。

【紐約二日美聯社電】正當美國人仍然表現冷淡購買黃金之際，金價於星期四在倫敦市場下降十一美元，而在美國市場方面亦同告下跌。

倫敦之收市價爲一七三點五零美元，這是金價於近數星期來跌至一百八十美元以下的首次。

在四間主要美國交易所方面，本月份交貨的金價比星期二的收市價低六至八美元。

金價下跌歸咎於美國人缺乏購買黃金興趣。

俄共消息靈通人士透露
布酋現居療養院
莫斯科解釋此非取消訪問原因

【莫斯科二日法新社電】一名共黨消息靈通人士今天在莫斯科說：俄共領袖布里什紐夫，現時居於莫斯科區的巴維克哈市的一間療養院內。

這間療養院，是位於莫斯科以西十八哩的一個廣潤花園內的。俄共國共黨領導階層和各部領袖們都在此療治和休養。那位人士說，該療養院不是爲患重病的人而設的。

莫斯科方面承認，布里什紐夫的健康狀況，並不足以作爲解釋他延期訪問中東的理由，一般認爲，他在當前的中東局勢變幻莫測之際前往訪問，是不合時機的。

在目前還未有官方聲明的時候，這項解釋似乎可以作爲半官方的聲明。尤其是這項解釋，似在於反駁那些謂布里什紐夫的地位，經已由於政治上的困境而遭到削弱之說。

照情形來看，布里什紐夫於上星期自接見埃及一個部長級訪問團時，是在巴維克哈之處的，而不是較早時謠傳謂在位於伏爾加河蘇維杜和的布里什紐夫私邸。

巴基斯坦大地震
死亡人數可能達到六千

【洛瓦平第二日路透社電】直升機偵察團今日在喀喇崑崙山再發現兩處災區，使人們恐怕巴基斯坦這次地震的死亡人數，最終可能達到六千名。

但救援工作連續第二日受到限制，原因是強風使直升機整個下午無法升空。

此間「救災控制中心」的發言人宣稱：擴大搜索地震災民的直升機，報說查葛及斑納兩地損毀重大。

發言人謂：直升機作鳥瞰巡視一番，沒有着陸視查傷亡程度。

但機師聲稱查葛看來與巴丹的情況同樣惡劣。巴丹在上星期六的地震慘劇中，有五百人喪

位於巴丹以東山谷中的班納，似乎毀壞情況未至那麼嚴重。

官方的死亡數字仍然是五千二百人喪生，一萬六千人受傷。指揮救援工作的高級軍官，強調上述數字祇屬估計，因爲不可能按人身核數。

發言人謂：「我們希望是估計過高，但現時看來我們可能估計太低。」

在印度河山谷七十哩地帶其他被地震嚴重蹂躪的地方空投緊急供應品的機師聲稱：最少有十多處地方比巴丹的情形更惡劣。

國際間給予地震災民的援助，陸續湧到。伊捐出一百萬美元，成

布酋取消訪問又有另一說法
中共暗示蘇埃交惡
俄報出現抨擊埃政策字眼

【東京二日法新社電】北平一項廣播對於上星期五日俄共領袖布里什紐夫宣佈把預定於一月間前往埃及、敘利亞和伊拉克的訪問，予以延期的消息，祇予以報導，而沒有發表評論。

在東京收聽到的中共「新華社」廣播說：布里什紐夫與埃及外長法美和其他人士會面，據說祇有三十五分鐘之後，便宣佈延期訪問的消息。

它說，在布里什紐夫透露將會訪問中東時，蘇俄的大衆媒介都曾「對這次訪問予以大事宣傳」。

「新華社」說：可是，「莫斯科突然停止宣傳這次在一月間進行的訪問，隨着從若干蘇俄報章上的字裏行間，可以看到攻擊埃及政策的字眼」。

阿剌伯可靠消息
布酋延期訪埃
因雙方有歧見

【華盛頓三日路透社電】阿剌伯可靠方面人士今天說：蘇共領袖布里什紐夫之延期訪問埃及，是由於對兩國間未來關係發生歧見所造成，而不是由於健康不良所致。

該方面人士說：所爭論的中心問題之一，是埃及需要獲得蘇聯的軍火，來補充在一九七三年戰爭中所失去的一些武器。

按：埃及曾獲得蘇聯若干軍火補充品，但並未有接獲任何新型米格廿三型噴射機，這種情形，和叙利亞不同。

該方面人士又說：在關於在訪問期可能達成各項協議的預先討論中，蘇聯曾促請埃及「較爲特別着重」於跟蘇聯建立密切關係，但埃及雅不欲這樣做。

此外，埃及曾闡明他們繼續擔承透過國務卿基辛格的斡旋與以色列逐步舉行和平談判。

該方面人士並說：在這種情形之下，布里什紐夫似雅不願在蘇聯在中東和平行動中站在邊緣上的時候前往開羅。

經濟陷入困境
寶馬石油公司
兩要員引咎辭職

【倫敦二日美聯社電】佔英國石油工業第二位的寶馬石油公司因陷入經濟危機，已要求政府協助，並宣佈兩名高級人員業經辭職。

該訊甫傳，寶馬石油公司的股票已跌至其一年前價值的五分之一，倫敦股市其他股票價格亦受影響而紛紛下瀉。

寶馬石油公司宣佈：該公司的董事經理韋廉士及以紐約爲基地的附屬公司寶馬運油公司總裁古洛根狄斯，均已（引咎）辭職，自即日起生效。該公司董事會主席林錫敦現時兼署理出缺之董事經理職務，並與英倫銀行及政府磋商，繼任人選中。

改換管理人員係英倫銀行在財政上「暫時」支持該公司的條件之一。該公司欠下外國債務共達六億五千萬美元之巨，主要係受其運油船隊虧蝕之累。

儘管美軍事接管中東油田是危險行動
基卿表示此行動未予以勾消

【華盛頓二日美聯社電】美國國務卿基辛格說，美國以軍事來接管中東石油田將是「一種十分危險的行動」但這行動未予以勾消。

在接見商業週報雜誌時的談話裡面，基辛格對於美國武裝干涉一事，發言十分審慎，但這問題仍是他公開討論最多的問題。

這國務卿回答一個問題時說，越戰教訓了美國，即是介入一場戰事比之退出更爲容易。

他繼續說，但「我不是說，沒有我們將不會使用武力的情況發生。」

以前，這國務卿已拒絕討論美國對這些油田採取軍事行動的可能性。但在耶穌誕前不久接見商業週報的談話裡，基辛格暗示，這種劇烈美國行動的動機將是西歐政治與金融制度之立即崩潰。

他排除採取武裝行動來達到驅使油價下降之目的，但他說，如果工業世界事實上有被扼殺，則是另一回事。

基辛格並說，美國的軍事力量可能用來保證石油的供應，即使面對有可能的蘇聯報復。

但爲慎重起見，基辛格補充說，「我明白表示…武力的使用祇在最緊急之時，而後予以考慮。」

在這冗長談話中，基辛格並鄭重談及關於國會企圖迫使改變蘇俄國內致制而導致美國與蘇聯冷戰的恢復。

以國會於一九七四年通過限制給予莫斯科之信用貸欵爲例，基辛格說：蘇聯可能在世界緊張形勢的其他方面採取報復行動。

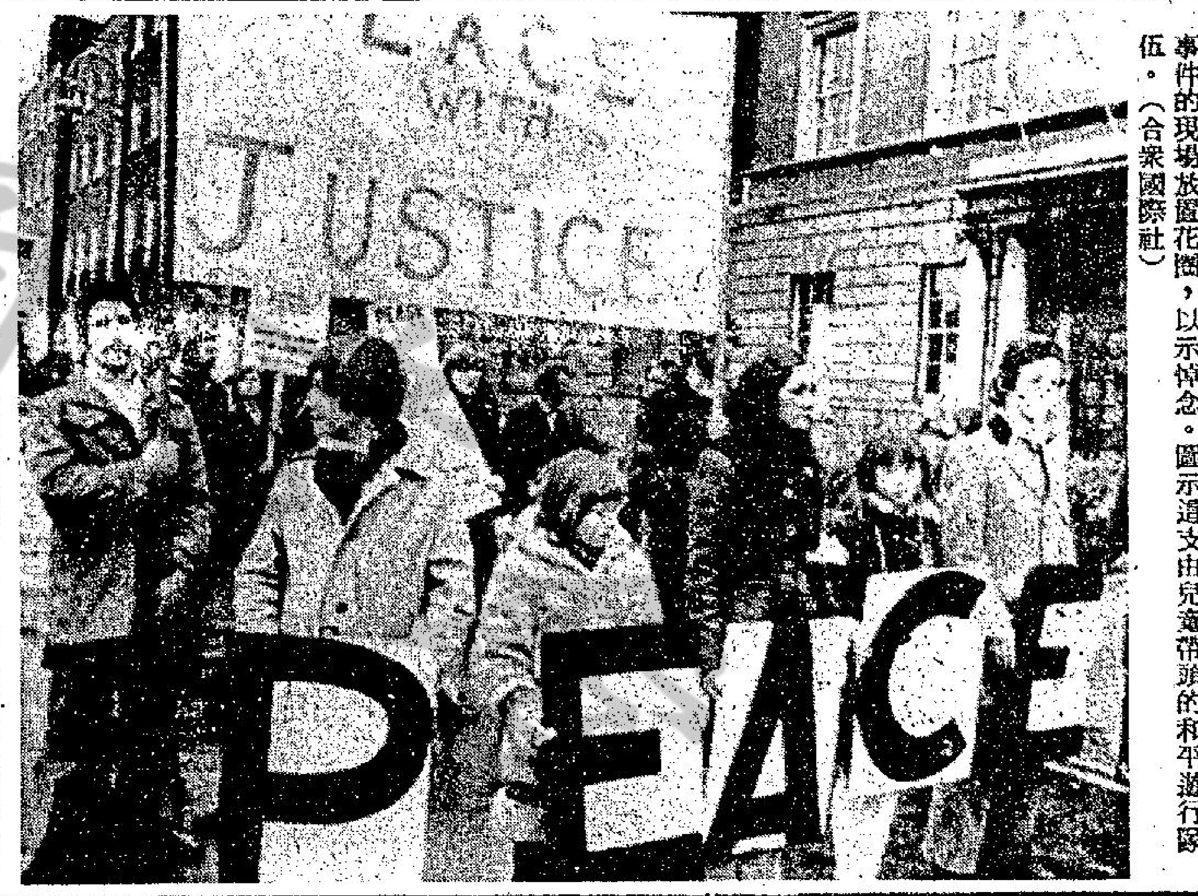
沙達發表中東局勢展望
今後三月若無和平
戰爭將是無可避免

【開羅二日法新社電】埃及總統沙達今日說：今後三個月如果不爲中東帶來和平，便會帶來無可避免的戰爭。

沙達說：任何人都會同意舉行日內瓦和平會議的需要，但是和會的籌備工作，由於尚待與美、蘇兩國的繼續外交上接觸，以致緩慢下來。

他說：假使以色列現願意把領土歸還給埃及，而不須等待舉行日內瓦會議的話，「那麼我們將有責任予以接受」。

沙達的以上言論，是在向埃及智識分子大會發表演說後，回答聽衆所提出的問題時發出的。



愛爾蘭共和軍的合法政治部門「臨時新芬黨」，於元旦節日在都柏林舉行和平遊行，要求北愛爾蘭和平安定，並終止北愛爾蘭共和軍在英國施行的炸彈政策。參加遊行的人士，并向去年在都柏林發生炸彈事件的現場放置花圈，以示悼念。圖示這支由兒童帶頭的和平遊行隊伍。（合衆國際社）

揭幕儀式發生爆炸
印度鐵路部長受傷

【新德里三日路透社電】據新聞報導，印度鐵道部長米舒拉和其他廿二人，在印度北部一個揭幕儀式中，給炸彈炸傷，其中六人傷勢嚴重。

炸彈爆炸時，米舒拉剛在比哈省桑馬斯達普火車站一條鐵路新支線啓用儀式中演說完畢，正離開車站的禮台。他的大腿裂開，但仍可以立刻乘搭前往比哈省會的專車離去。

除了米舒拉外，他的弟弟比哈省農業部長珍格納夫·米舒拉亦受傷。據官員說：比哈省國會幾名議員和中央國會兩名議員也受傷。

有兩人涉嫌與這宗事件有關而被捕。鐵道部次長畢達星昨晚在新德里，要求詳細調查這宗事件並嚴懲有關人物。

名人與新聞

玉婆背痛入院

【洛杉磯二日路透社電】女影星伊莉莎伯泰萊一位密友今日說：伊莉莎伯泰萊已進入本地一間醫院，接受外科小手術，醫治長期性的背痛。

醫院發言人說：四十二歲的泰萊是於昨日入院接受檢查的。但發言人不肯表示她是否會動手術。

泰萊的密友亨利·溫堡說：手術祇需「非常簡單程序」，而她僅會住院數天。溫堡今年四十一歲，在荷蘭出生，是舊車推銷員；自泰萊和李察波頓離婚後，他便成爲她的好朋友。

溫堡說：他和泰萊兩人，計劃於下週前往瑞士到泰萊家中。伊莉莎伯泰萊又定於本月底前往蘇聯，拍攝電影「藍鳥」。

球王置咖啡園

【里約熱內盧二日美聯社電】巴西一家大報於星期四日說：前巴西球王比利，繼在一千二百五十三場球賽生涯中取得一千二百一十六個入球紀

「巴西日報」報導稱：名聞世界於去年退休的巴西足球明星納善曼杜(比利的真名)，已在巴朗拿省東北部，以一百七十萬元買入了一個咖啡園。不過，這並非比利第一次經營與足球無關的事業。他已經擁有很多生意，包括出入口公司、橡膠廠、運輸公司和殘廢病院，由他的太太露絲瑪莉經營。比利現時與太太、子女居於山度士港。

混名「比利」已成爲「註册商標」的納善曼杜，同時又替各類貨品，如電視機、成衣、咖啡豆

彼德羅福離婚

【洛杉磯二日路透社電】五十一歲的彼得羅福，今日與第二任妻子瑪莉·盧溫離婚。盧溫現年廿三歲，是電視喜劇演員鄧·盧溫的女兒。

盧溫小姐以「雙方有無可彌縫的歧見」爲理由而提出離婚，並表示不要贍養費，同時又放棄於羅福逝世後承受遺產的權利。

法庭判她獲得他們二人共用的汽車、雙人床、餐碟和銀器；這些都是她的父親送給她的結婚禮物。

一九七一年十月他們在墨西哥結婚時，盧溫先生曾說：他希望羅福的年齡與他的女兒相若，而非與他相若。

他們兩人於一九七三年四月分居。

羅福的第一次婚姻是與前美國總統甘迺迪的妹妹柏德烈西亞結合，兩人的婚姻維持了十一年，

三十年荒村蔓草

加達採訪。

周盛淵起程時，李光輝的兒子李弘，特別託

你自二次世界大戰理（離）家，三十多年沒

「爸爸：

目談分開的雙筷

在要不得的。不過，「仙杜拉之歌」的優點是各方面的表現都很活，歌唱的

重視。因爲，他在這片中，第一次飾演反派角色，做一個見財而起貪念的縣官，及後，終於受到了應得的報應。

高價，希望購下這部片的版權。不過，吳源祥在非律賓考察一翻後，有信心這部

豪宮
今五場映
緊張刺激無敵皇牌巨片
鐵金剛
智擒
劫機黨
辛康納利領銜主演
勢必擠擁 請早定座

台灣民生物產有限公司
新年禮品
豬牛肉脯 佳酒名茶 新欵燈飾 毯被皮褸 洋裝衣料 領呔恤衫 雲石花瓶 陶瓷三星 福祿銅器 仿古冰鼎 木刻笑佛 名貴首飾 趣緻玩具
品質精美 價格廉宜
九龍總店：營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店：灣仔分店及北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

……但機能……與巴丹的情況同樣惡劣。巴丹在上星期六的地震慘劇中，有五百人喪……形更惡劣。國際間給予地震災民的援助，陸續湧到。伊朗捐出一百萬美元，救……

……聯，捐獻電影一蟄……【里約熱內盧二日美聯社電】巴西一家大報於星期四日說：前巴西球王比利，繼在一千二百五十三場球賽生涯中取得一千二百一十六個入球紀錄後，……新經營。比利現時與太太、子女居於山度士港。混名「比利」已成爲「証册商標」的納善曼杜，同時又替各類貨品，如電視機、成衣、咖啡豆……

……他們兩人於一九七三年四月分居。羅福的第一次婚姻是與前美國總統甘酒迪的妹妹柏德烈西亞結合，兩人的婚姻維持了十一年，……

三十年荒林蔓草 寂寞中渡過半生

李光輝相信天無絕路寄望生還

印尼通訊

【耶加達通訊】匿居印尼摩羅泰島林中渡過漫長卅年歲月的台灣山胞李光輝，在耶加達接受台北中國時報一位記者訪問時，口述其卅年前逃入叢林的經過，以下是李光輝所說，而由這位台北記者筆錄：

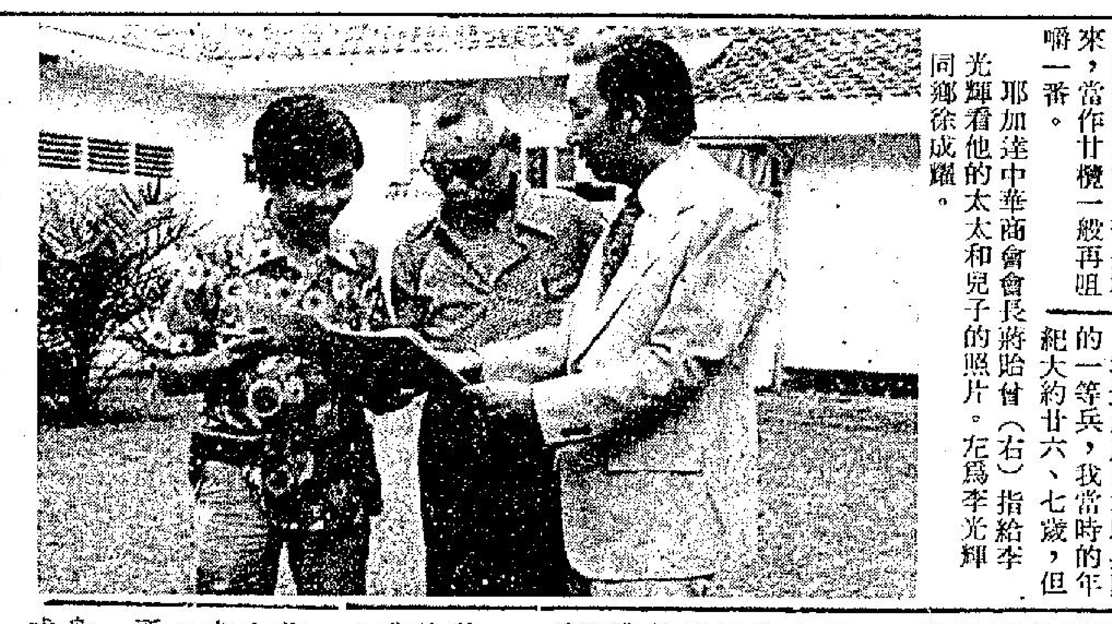
我的生命孕育、茁壯於崇山峻嶺之間，因之我對於森林、樹木的感情是很深的。

但是，我又獨往平沙千里和波濤澗壯的海洋；因爲古木參天，濃葉蔽日的叢林，究竟是太寂寞了一些。

可是，最不幸的是以我目前五十七歲的生活中，却在一個海上小島原始森林中，孤獨地渡過了我半生的歲月。我所承受的漫長寂寞，比我所同情的叢林承受得更多。

三十年，一萬多個日子的孤獨、寂寞生涯，我都能一點一滴、一時一刻的忍受渡過，而且一直過得很平靜；但是，當我現在甫自洪荒之域，重返光明，繁華世界的此刻，要我把時光倒流，從頭回憶起卅年的叢林掙扎，我心深處，似乎反而有些激動，好像心湖中突然投下一顆石子，漪漣蕩漾不已。

我在叢林中卅年唯一於寂想中感覺到有一絲歡樂的，那就是我仍然一直活着，我於烽火連天中，沒有喪失自己的存在。可是，所屬於我的傷痛，悽涼的回憶太多，多得如淚珠滴地，且難於一一重拾起回憶。不過，我可以想像得到：自我重返文明繁華世界之後，人們對於我的關切之深，因之，我仍極願將我在叢林卅年中的星移月換、春去秋來，當作廿欖一般再咀嚼一番。



耶加達中華商會會長蔣貽曾（右）指給李光輝看他的太太和兒子的照片。左爲李光輝同鄉徐成耀。

我想，我先得告訴你我是甚麼時候逃入叢林中匿藏起來的。

確實的日子，已經是記不清了，大約是在一九四四年四月，我被日軍征兵，從台灣的高雄港登艦，海上航行近兩個月，於六月間，在印尼的摩羅泰島以南的哈馬嚇拉島登陸。一個月後，我的部隊調到摩羅泰島。自此，我就在這裏的叢林中匿居了卅年。

我是屬於日本騎兵團的一等兵，我當時的年紀大約廿六、七歲，但是，我厭惡戰爭，畏懼戰爭。於是，我離開部隊，潛入山林中躲藏起來。如果日本人說我是逃兵，我會罵他「馬鹿野郎」；因爲，當時日軍的軍紀極壞，行動方便的，在前線自然容易失去連絡。我就是在這種烽火流離的情況下，自然而然的與部隊脫節落伍了。

我所逃入匿居卅年的叢林，大約距兩日步行路程之處，有一村莊，雖然如此，但卅年來，我從來沒有白日或趁黑夜潛入村中作偷牛竊鷄的勾當，我只是曾經遙遙相望，遙見房舍儼然，鷄犬相聞而已。

日本的軍魂是武士道精神，但無奈人爲血肉之軀，凍餒之苦，最壯的漢子也挨不了幾天。於是，我逃入叢林後的第二天，第一件大事，就是爲果腹而憂，奔波跋涉披荆斬棘，都是爲了尋找食物，以及尋覓長期供應的來源。

我是山地人，阿眉族，我們的祖先都拜天爲神，相信善良的人沒有絕路。第一天的覓食，我就發現印尼的叢林中，幾乎到處是野生香蕉、椰子、地瓜等物，這些東西，都是我在故鄉山居時所熟悉常吃的；尤其是檳榔，我最愛吃，我所匿居的山林中也所見多是。

我進叢林之初，我隨身携帶了一支日製三八式步槍，十八發子彈，日軍對於軍人的訓練嚴格，視「槍」爲第一生命，我所隨身的三八式步槍，我自然很珍視，雖然我並非像在部隊中一樣，每天都擦抹槍枝，但我把它保管得很好，做到隨時可以使用；我就安心。

我自己知道，我已在這叢林渡過了卅年歲月。我的方法是每當晚上看見一次月圓，就知道又過了一個月，我就用自己製的山藤做的繩子打一個結，有時，當月色皎潔之夜，我也常斜躺在我自己築的一間小屋旁的大樹下，仰望着明月，手裏握着我多年來的「結繩」，一個結一個結的默默數着，暗自在心中算着我已離家多少年，在這山林中獨居了多少年，呵，我現在已經多少歲了？

我就是這樣平靜的、滿足的，讓自己在延續着生命。因爲，我在深山中，雖無敵友知交可資促膝長談，但是，我的心深處，似乎自始即埋藏着一個希望，這希望、有時我覺得很渺茫！遙遠；但我對它抑期待得很熱切，我盼望它早一點出現。

日人賠償李光輝 補發三十年薪餉

【東京通訊】厚生省官員說，一名前日本「皇軍」上等兵，將領到他所有過去的薪餉。他在印尼的一個邊遠小島上躲藏三十年，本月十一日被人發現。

但是他們同意，根據目前的標準，他將領到三萬八千二百七十九日圓（五十七英鎊）的薪餉。

這名士兵─五十七歲的台灣省山地人李光輝，是在本月十一日在印尼摩羅泰島上，被一個印尼空軍的搜查小組找到。

他是在一九四三年被徵集加入日本皇軍；一九四五年三月被列爲在戰場失蹤。

他正接受健康檢查，但還沒有決定是回老家或日本。

荒林不改眞面目 歸來仍是漢家兒

我以護照發給李光輝

【耶加達一日航訊】在印尼摩羅泰島匿居卅年的李光輝，今天習他重回文明世界來最興奮的一天，因爲印尼中華商會會長蔣貽曾，將一本中華民國護照發給他，證明他是中華民國的國民，而要重返故里。

蔣貽曾會長是獲得政府授權後，今在耶加達培尼醫院內，將護照發給李光輝；在接受護照時，蔣貽曾、李光輝兩人，都愉快地笑了。

收下護照，得知將能迅速重投祖國懷抱溫享天倫，李光輝的精神至爲抖擻。今天是民國六十四年元旦，中華商會特地贈送他一件拼花格子香港衫，李光輝立刻換穿，以慶度卅年來的第一個新年，穿新衣得新護照，他很快樂的和蔣會長拍紀念照。

印尼中華商會會長蔣貽曾（左）獲得中華民國政府的授權，於一日在耶加達，將一本中華民國護照發給李光輝。

讀者意見

電話不是豪富專用品 收費應顧及普通市民

編輯先生：

十二月卅一日報載：港督教工業委員會馮煒文昨午於出席電話服務諮詢委員會會議，中途被人邀請離坐，繼續舉行閉門會議。至下午四時，馮氏於敎會辦事處舉行記者招待會，報告一切，據指出他此次出席該諮委會乃屬市民代表參加的首次，當場陳述反對電話費加價之意見。諮委會主席曾對他宣稱「如果用戶嫌負担太重，每兩個家庭可共用一具電話云云」。此事令人百思不明其用意，以初級算術計算，八十萬用戶中如兩戶用一電話，則只餘四十萬戶，而加價只百分之六十或七十，電話公司收入，豈非因加得減？測其用心，諸委會諸公或不將普通市民用戶放在眼內。以爲電話公司乃專爲富商巨賈服務，成爲高級專利品。言下之意，假如中下級市民嫌貴，大可以不用電話。至於方便與否，則貴客自理，鬼叫你窮，負担不起電話加價乎？不過人類雖然有時會利慾薰心，但究竟尚有良知，上述言詞，不能出之於口耳。

一律以豪門富戶之家人婦子在香港馬場、澳門娛樂場，一擲千、萬金，面不改容，言笑晏晏，當然對電話加價，簡直不當一回事。反之電話公司今年不派中期息，則影響入息，因而贊成大幅度加價，實有其切身關係。

加價一旦成爲事實時，則消費者委員會亦將以諸委會建議批准，政府採納其意見，消委會無能爲力，一聲遺憾，市民遭殃。

讀者：電話用戶上

香港醫學會 醫學常識解答

胎兒位置

YSF君問：

㈠懷孕六個多月，爲何會有胎兒位置倒轉情形？是否因在懷孕時行房或搬運重物弄傷胎兒而致？

㈡胎兒位置倒轉有沒有危險？

㈢如果胎兒位置沒法更正，則在生產時要否施手術？

香港醫學會答：

㈠胎兒在子宮內之正常位置是頭在下，腳在上時。如兒頭在上，腳在下者，稱爲臀先露位置異常。但在懷孕早期胎兒位置並無固定。所以在孕期八個月前，無論胎兒位置是頭在下，或在上，或打橫，皆無重要，要等到八個月以後，如胎兒位置異常，才需注意。

㈡臀先露即兒頭在上腳在下之位置，如在懷孕八個月後仍然持續，則原因不一，可能是骨盆狹窄，胎盆前置，骨盆腔有瘤腫，子宮或胎兒有畸形等，但亦有很多臀先露情形並無明顯原因者。無論在足月時，臀先露位置約佔總數百分之三。如何，胎兒在子宮內之位置與懷孕期性交或搬運重物完全無關，此等動作絕不會影響胎兒位置，亦不會弄傷胎兒。

㈢胎兒位置轉倒并不一定有危險。如上述，如果在孕期八個月前有胎兒位置異常，根本毫無重要，就算在八個月後。

膽管生石

心急人君問：

㈠膽管生石及發炎，有何方法可預防？

㈡肝蟲如何可以杜絕？

㈢肝蟲對人體有何影響？會否影響眼睛？

香港醫學會答：

㈠膽管發炎及生石，通常是因患肝蟲而致。生肝蟲完全是因爲吃了未煮熟之淡水魚而染到，所以唯一預防方法就是切勿吃魚生。

㈡肝蟲并無法可以杜絕，直至現在，雖然其他寄生蟲有特效藥物可杜，但並無有效藥物可杜肝蟲。

㈢肝蟲之爲害，完全視乎其數目而定。如否下肝蟲數量少，則並無害處。但如果肝蟲數量多，則會引致膽管發炎，阻塞膽管，膽管生石，肝硬化，甚至肝癌等病症。

肉瘤與癌症

何儲仁君問：

㈠是否身體凡有肉瘤生出，便是患有癌症？

㈡政府公立診所能否替市民檢查是否有癌症？

香港醫學會答：

㈠身體任何部份有瘤腫，未必一定是癌症，可能是良性瘤腫或甚至發炎而致。就算是瘤腫，亦可能是良性或惡性，必定要由西醫診視，才能知道，還有可能要專科西醫檢查才能確定。

㈡政府所有公立門診部醫生皆會爲市民檢查身體是否患有癌症，及作各種必需之化驗室檢驗，包括照X光。如有需要，醫生還會寫信介紹各種專科西醫。

外陰有小粒

梁女士君問：

外陰有一小粒，逐漸增大，是否政府機構有專爲婦女免費檢查癌病？

香港醫學會答：

外陰有肉粒，可能是一種發炎或是瘤腫，如是瘤腫，亦可能是良性瘤腫，例如皮脂腺囊腫，纖維瘤或脂肪瘤，或是惡性瘤腫，即癌症。所以其重性可大可小，必需速找西醫診視，如有需要，醫生會介紹看婦科專科西醫。政府醫院有婦科專科西醫，可由公立門診部醫生或私家醫生寫信介紹。

李弘思父寄眞情 香烟檳榔及書信 託記者交李光輝

……加達採訪。周盛淵起程時，李光輝的兒子李弘，特別託他帶了兩包香煙、一包檳榔、一封信給他的父親。

這一包檳榔，是李光輝的妻子也是李弘的母親李蘭英帶給他的。據李弘說，按照山胞的禮……

（右圖爲：李光輝的兒子李弘，將兩包香煙、一包檳榔和一封信，託記者（左）帶給他的父親。）

「爸爸：你自二次世界大戰理（離）家，三十多年沒有書信，我和媽媽都很想你能回來接見全家。突於廿六日喜訊傳來，全家都高興得流淚。二十九年的時間很長，雖然媽媽已招贅，但生活得很好，歡迎你早日回家團聚。現中國時報記者去看你，特請他帶信問候你，並盼陪同回國返家。媽媽並帶上檳榔和香煙，是你最喜歡的。祝你身體健康。

兒子李弘敬上。」

捐血救人
請到夏慤道香港紅十字會總部 電話：二八二〇二壹

且談分開的雙筷

銀色手記 夏雪

作爲對抗仙杜拉的「阿美娜特輯」，從去週日能看到的，成績並不理想。

本來，當晚爲該節目助陣的圈中人不算少，有女導演高寶樹和她旗下的小生高雄，胡燕妮及劉陸華等，但由於編導失敗，使他們全不起作用，一個個好像是扯綫的木偶而已！

編導的失敗，在於攪不出熱鬧輕鬆的氣氛，鏡頭欠缺靈活。而且，用一個有故事性的趣劇形式演出，也就犯了一般所謂歌劇的毛病，因爲選用的歌曲，要吻合「劇情」，便不顧得它動聽不動聽；所以那晚阿美娜以國粵語唱出的幾首歌，可以說是糟塌了她，而使觀衆失望的！

雖然「仙杜拉之歌」亦不算成功，頗嫌粗俗與做作。譬如，有一次竟以暗示女人平胸的俗語「飛機場」作爲笑料，便如「老泵」一樣聽來刺……在要不得的。不過，「仙杜拉之歌」的優點是各方面的表現都很活，歌唱的佈景和鏡頭變化多，彩色悅目，對於控制氣氛方面，仙杜拉本人亦有幫助。

說過阿美娜原是台灣山地人，她說得最好的自是山地話，而台灣話、國語與粵語都是半斤八兩。既然要用國粵語唱歌，她就應對字音痛下苦工了。聽她唱國語的「熱」字，她是唸成了國語的「褻」音，咬字不準，不該出自一個有名氣的歌星之口。

反而阿美娜的歐西流行曲唱得很好，有些歌曲比仙杜拉唱得更有味道。曾問她英語是從哪兒學來的？她說：

「跟老師學啦，同時跑了這許多地方，多聽多講，總有好處。」

現在她的經理人，是個英葡籍的小姐，日夕相處，英語當更流利了。

如果要跟「仙杜拉之歌」競賽，「阿美娜特輯」的編導需要多動腦筋，盡量利用阿美娜的優點，以免她英「雌」無用武之地！

娛樂圈

紅葉有淚可憐寸草心 李察尊遜有力作

李察遜與天才女童星霍士達雅芙莉，在倫理文藝片「紅葉淚」中的一個感人鏡頭。

聖誕節期推出的影片，大多數都是經過精選的，因爲那期間有連接幾天的假期，正是一般白領階級和學生們及時行樂的好時光，片商和戲院都想在這黃金檔期以佳片賀節，來乘時做一筆豐收的生意。

現在聖誕假期已過，回顧一吓所映的影片，可說是林林總總，洋洋大觀，有些還是專爲適合小孩去看的。可惜那幾部被稱爲「兒童恩物」的影片，都沒有大受歡迎，主要的原因，是有深意的却不够通俗，力求顯淺的又平淡無味。

這裡有一部題材現實，故事動人的，可以說是老少咸宜的純情文藝片，快將在新華院綫上映，那是由李察遜和嘉曼史卡貝達，與一雙可愛的童星，蘭納圖雪提及霍士達雅芙莉主演的「紅葉淚」。

這是一部描寫父母的愛情生變，而影響到下一代的小兒女，使他們的小心靈受到難以抵受的痛苦，而於狂風暴雨之夜，凄然離家出走的哀感故事。劇中情節，比「愛情故事」更爲親切，比「冷暖親情」尤爲動人。

李察尊遜演技的出衆，已無須再爲推介，他在「紅葉淚」中的表現，較過去所演更爲出色，配上那雙天才橫溢的小童星，演來極盡春暉寸草心的情緻，使人不禁深受感動，同灑熱淚。

淺彈輕唱

丹鳳

「七屍八命」毫不聳動

幾個機構爭演爭拍爭播的「梁天來」，均以「七屍八命」強調慘絕人寰的清代四大奇案之一。

其實「七屍八命」，在今天看來，已是毫不聳動聽聞的字句了。

麗的一句，無綫一晚。

無綫與麗的，同晚開始播出「梁天來」。祗看一晚，無綫是精彩細琢去拖長。麗的一句話就交代了無綫的一晚戲了。

仙杜拉爲邵氏拍「妙女郎」

仙杜拉因羅馬換角，不爲邵氏拍片，鬧得很不愉快。最近，仙杜拉已爲邵氏的「妙女郎」演出。但她貫徹了「不拍羅馬導演的片，不與阿美娜合拍」兩項聲明。她勝利，邵氏也勝利，其他兩人，何嘗不勝利。

英軍技術支援 拍抗日電視片

麗的電視不惜工本傾力攝製的電視劇集「碧血恩仇」，在駐港英軍答允借出軍械彈藥，並給予攝拍戰爭場面的技術性支援下，終於拍製成功，於本星期一起，每晚九時五十五分播映，給廣大電視迷欣賞。

祇要你在晚上九時五十五分後留心左鄰右里電視機發出的聲音，就會知道「碧血恩仇」是如何的受到歡迎，從收看觀衆之衆多，已證明編導馮淬帆的心血沒有白費，他曾爲這部長篇電視劇廢寢忘餐，下定決心要把它拍成出類拔萃的巨構，現在這番心願終於得償了。

「碧血恩仇」的故事以抗日時代爲背景，寫游擊隊敵後奮戰的史實，而一段悲壯感人的情節，就發生在穗、魯、皖區的游擊健兒中，由於劇情發展配合在游擊戰進行中，戰鬥場面一定要激烈迫眞，所以拍起來比一般電視劇困難得多。演員黃淑儀、許紹雄、陳中堅、盧寶華、郭鋒、馮淬帆、張瑛、譚一清、李中強、梁雄、李坤儀、林錦燕等，演出此劇時也要賣出更多氣力。

柯俊雄演老千 吳源祥有信心

……重視。因爲，他在這片中，第一次飾演反派角色，做一個見財而起貪念的縣官，及後，終於受到了應得的報應。

柯俊雄此次來港，將會逗留一段長日子，除了爲「心魔」宣傳外，他還爲自己的另一部新片務助宣傳。

接着，柯俊雄將爲嘉禾主演丁善璽執導的超級巨片「大千世界」。

「大千世界」由黃蕾、狄波拉、潘冰嫦、柯俊雄、王羽、楊羣等主演，該片的佈景，日前便已經搭好了，祇俟柯俊雄抵港，立即便可以開鏡了。

柯俊雄在「大千世界」中，飾演的是一個大老千，他表示：完成了「大千世界」後，立即返台，續拍他自己的新片。

吳源祥昨日自菲律賓返回香港，在機場中，他表示：此次赴菲，收獲極爲豐富。

有人說：動作片已經復甦了，在這一段日子中，其他的影片，觀衆已經看膩了，認爲在觀感上的刺激，比不上動作片，尤其是像「賊公計」這一類題材新穎，打鬥出色橋段多的影片，一定會大受歡迎的。

不過，吳源祥在菲律賓考察一翻後，有信心這部「賊公計」在菲島推出，一定可以收到盤滿砵滿，所以，他沒有答應下來。要求菲島的片商，爲他排這部片，寧可將來分賬。

吳源祥是一位算盤極精的人，他認爲這部片如果採取分賬的方式，一定可以收比賣斷的價錢高幾倍的收入。

但是，菲島的院商，却一定要買斷，情願出高一點的價值，雙方目前正在堅持之中。

影壇近事 韋行

圖爲「賊公計」片中一幕

友好義助歐威遺屬

明星與我 依蓮

台灣國語片性格演員歐威，是七三年十二月一日在台南醫院逝世的，他因爲腎病惡化，中尿毒而不治，英年早逝，聞者惜之。尤其是歐威具有一股粗獷豪邁的男子氣慨，這種氣質，求之目前國語片演員之中，不易多得，因此歐威之死，更使人不勝惋惜，認爲是國語影圈一大損失。

如今，歐威逝世已達一週年，在十二月一日那天，在台灣他生前友好曾舉行紀念儀式，并對歐威遺屬有所饋贈，但說到最有意義的紀念，當爲柯俊雄爲亡友而義拍的影片「彩雲片片」在港公映。

本來，照柯俊雄之意，「彩」片是準備在歐威逝世週年之日（去年十二月一日）上映，後因戲院排期的關係，而且在稍爲延後之下，將得到新年的好期，這樣對於影片收入當然大有帮助，而影片收入多，也就是等於歐威的家人可以得到多些生活保障，所以不再堅持。如今，「彩」片已定本週末上映午夜場，接着就是正式公映之期。

柯俊雄是歐威生前的最好朋友，爲酬知己，柯俊雄乃發起義拍電影將片全部利盈撥贈歐威家人之舉，於是他自出資本，并自導自演，又得苗可秀、丁珮、李湘、陳慧美、張錦文、儀銘、王萊等響應，不計較薪酬多少及在百忙中抽出時間參演，這部片便是「彩雲片片」。

「彩雲片片」原來定名爲「男人的婚姻」，它寫一個青年醫生在婚姻愛情中的矛盾心理，劇中男主人翁有一個由父母之命結合的賢慧太太，但并非他所愛，他愛的是在外國留學時相識的華僑少女，由於婚姻不甚意，他的感情走上了岔路，曾與離婚婦人及風塵舞女同居，但到頭來均覺得并非理想佳偶，最後他爲一個暗戀他已久的女護士的痴情所感動，決與她共諧連理時，心愛的華僑女突然出現，使他再度陷於愛情的矛盾中。本片不但情節感人，也含有人生哲理，而劇情之發展，更是高潮迭起。戲中幾闋插曲，由青山與甄妮唱出，非常動聽。

巴黎艷遇外景隊返港

邵氏派出前赴巴黎拍攝新片「巴黎艷遇」的外景隊昨（一）日下午五時廿五分，乘法國航空公司一九二班機由巴黎飛返香港。「巴黎艷遇」的導演呂奇，以及男女主角陳思佳、韋弘、艾迪等，在機場舉行記者招待會，報告在法國拍攝經過。

「巴黎艷遇」是邵氏公司於十一月間，派呂奇率領大批工作人員赴法實地拍攝的一部新片。

據報「巴黎艷遇」男主角韋弘日前來信稱，該片女主角陳思佳曾在一次意外之中幾乎從噴水池上摔倒，幸得導演呂奇及時搶救扶個正着，但呂奇因此而摔傷了腿骨，變成了一個十足的「輪椅導演」，一度每天都坐着輪椅拍片。「巴黎艷遇」的大部份外景已在巴黎順利完成，部分內景返港拍攝後，即可大功告成。

劇情感人音樂片 重振英國片雄風

極爲着重劇本，反而以音樂爲副的轟動歐美樂壇的巨片「歌聲燦爛在人間」，在外國放映時，獲得極好的批評，且是一九七四年十月在英國的其中一部最高票房紀錄的影片，倫敦的報紙尤其是交相稱讚。

「每日郵報」影評家瑪嘉烈軒絲曼說：這是我看過的一部最佳的流行音樂片，此片可能是使英國片重振雄風，恢復以前的聲譽。明星的演技是卓越及配合的，尤其是大衛艾沙斯的扮演占麥克連，及阿丹費斯的扮演樂隊經理人。

「每日鏡報」說，此片以劇本執筆人雷康納利的才智，寫出一個動人的故事，使全戲的過程更爲生色，這部音樂文藝片，應該是中寶的。

「倫敦晚報」說，「歌聲燦爛在人間」表現了導演米高艾普特，担任音樂指導的大衛普曼與第夫艾曼斯的才華，而男星大衛艾沙斯與阿丹費斯，對這部片的貢獻甚大，這是一部不可錯過的音樂文藝片。

「太陽報」說，此片的導演頗集中於發揮細緻的地方，并沒有把一般人對流行歌星的印象與觀感歐化了，「歌星燦爛在人間」是一部必看的影片，應該給予三星的評價，片內有許多演技特出的地方。

「新電影」報說，此片的角色是優秀的大衛艾沙斯與阿丹費斯在若干良好的劇情發展的帮助下，發揮了超水準的表現，是一部與衆不同的流行音樂片。

圖爲音樂文藝片「歌星燦爛在人間」內，英男星大衛艾沙斯扮演著名歌手占麥克連與妻子談情的場面。

騷星達玲

龍公

如此宣傳緋頭！

無上裝土女 專捉男俘虜

阿馬遜河兩岸的無上裝脂粉陣，美女有頗佳的武功，偶然闖入的江湖客，被她們打敗會成爲俘虜，此爲香艷諧趣動作片「猛虎狂龍脂粉陣」內的一個精彩畫面。

強人

黃思騁

「誰叫我們自己這麼多禮，別人有的是錢，要好醫生有好醫生，要慰問的人就有慰問的人，那裡用得着我們，哼！」

金家現在清靜下來，準備好好開一個家庭會議。金步堯神色沮喪，抬起頭來望望妻子和兒女。說道：「何以這一年多來，我們家裡會有如此多的變故？差不多是接二連三的，而且一事比一事嚴重。」

「這也不過是巧合罷了，爸爸，」匡達說。

「巧合的事爲甚麼不在過去那幾年發生？」

「所謂巧合，意思就是不合常軌；既然不合常軌，就不能說會在甚麼時候發生了。」

「匡勳，你的耳朵怎樣？對聽覺有損害嗎？」金步堯問。

「對聽覺沒有甚麼妨害，我現在用頭髮將它蓋住。」

「現在興長頭髮，等過幾年不興的時候，你拿甚麼來蓋呢？」

「我想我祇好蓄一蓬子的長頭髮了。」

「兩嬋，你的那件事了結沒有？不會再有第二次了嗎？」

「大概不會有了，」金雨嬋說。

「荒唐是會有不良後果的，我不知道你要到甚麼時候才懂得做人，才知道有自尊心。」

金太太坐在一邊，聽丈夫訓斥兒女就插嘴道：「我們來談談匡德的事好嗎？」

「他在那麼遠的地方，我們又見不到他，能有甚麼可談；我現在祇希望志宏早點到來，把辦簽證的事告訴我，我們好早點動身。」

「嫂嫂應該將情形詳細告訴我們，不應該祇是兩行字，」金匡達說。

「你不知道她遇到這樣的事，心裡是多麼的亂，而且身邊還有個孩子，定是沒有主意啦！」金太太說。

正談話間，鮑志宏夫婦也趕到了。

「簽證辦得怎樣了？」金步堯問。

「明天早上可以批准，相信下午的班機一定可以走成。」

「這叫做度日如年。」

「吉人自有天相，不會有事的，」鮑志宏說。

等到災害到來的時候，財富看來不起作用，金步堯的兒子得胃癌，跟垃圾佬的兒子得胃癌並無多大分別，而這也是他們之所以焦急的理由。（一〇〇）

晚禱

曉芙

三十五：作出許諾

「我想地點最好選在大學城附近。」

「唔，學生質素呢？」

「既然祇收十五人，我想不妨嚴格挑選，未必要由最基本教起，」施妮建議：「最好已具備素描基礎，然後進一步研習。」

「我也有這意思，」柏文同意。

「至於展覽，除了一般作品，最好包括外國最新理論的介紹和作品展覽。」

「施妮，你的意見很好，值得加以參考。」

「其實我是門外漢。」

「跟我在一起這樣久，也不該祇是門外漢吧？」

「難道可以做你的助手？」

「爲甚麼不可以？」柏文認眞的說：「我需要你的幫助，施妮，做我精神上的支柱，好嗎？」

「我幾時會拒絕你？」施妮反問。

「我知道你一定不會拒絕，」柏文深信不疑。

「你願意我做甚麼我就做甚麼，祇要對你的事業有幫助，」施妮順從的許諾。

「爲了我們的將來，我一定要攪出名堂，」柏文也作出許諾。

降龍珠

東方玉著

五、隻劍西行輕百劍

別過西煞畢元，卓玉祥、慕容貞一路西行，兩人並轡江湖，兩心相悅，已非一日，祇是從前的人，較爲含蓄，儘管情投意合，不避形跡，也不敢把心裡的話，赤裸裸的說出來。

但越是如此，就越覺得情愛像霧一般的美！

兩人這一路上，形影不離，自然說不盡的柔情蜜意，綺旎風光。

他們由巫山向西，經萬縣、忠州、涪陵，抵達重慶府，一路曉行夜宿，套一句老話，無話即短。

重慶府，古稱渝州，據長江上游，地當西康、雲南、貴州的交通要衝，商業十分繁榮。

這天下午時光，兩人趕到重慶，在北大街找到一家叫做嘉陵老店的客棧，看去較爲清淨。剛在門口下馬，店中伙計就上來攏住了馬頭，一面躬着道：「兩位可是要住店麼？」

卓玉祥答道：「我們要兩間清靜的上房。」

店伙連連陪笑道：「有，有，小店上房，却是十分清靜，二位請隨小的來。」

他交代門口小廝，把馬匹牽到馬廄去，一面領着兩人，直入店中後進，推開兩間房門，說道：「二位請進，小的去打臉水來。」

說罷，退了出去，不多一回，替兩人端來了洗面水，接着又沏了一壺茶送上。

慕容貞進入左首一間房中，隨手帶上了房門，正在盥洗之際，祇聽門上響起「剝落」之聲。

慕容貞祇當是卓大哥，回過頭去，嬌聲道：「你進來好了。」

話聲方落，房門呀然開啓。

慕容貞從洗面台的銅鏡中看去，祇見房門口站着一個身穿藍布長衫的漢子，正在含笑招呼道：「姑娘……」

慕容貞倏地回過身去，問道：「你是甚麼人？」

那藍衫漢子手中托着一個方形盒箱，陪笑道：「姑娘可要花粉麼？在下備貨齊全，杭州孔鳳春的香粉，北京老盛記……」

原來是個貨郎！

但慕容貞却直覺的感到此人目光不正，一定是個歹人，她柳眉挑動，叱道：「誰叫你開門的？我不要花粉。」

藍衫漢子連連躬身道：「對不起，在下祇是問問，姑娘不要就算了。」

迅快縮回身子，隨手掩上了房門。

慕容貞越想越覺可疑，匆匆梳洗，用絹帕束起秀髮，就開門出去，走到隔壁房中。（一〇八）

通天跑街

小璐

「大躍進」以挽「頹風」

據溫賓此番「大陸之遊」所經地方，祇限於廣州、佛山與肇慶三個市鎮，目的係旅行肇慶的七星岩，全程耗時三天，所遊各地，馬不停蹄，走馬看花耳，但在忽忽間浮光掠影的接觸感受上，他深覺近日此間報章所傳大陸正醞釀一個新「大躍進」運動，實非向壁虛構的消息。

溫賓稱道：他非「嘉賓」，又不是新聞記者，祇是一個普通持着「回鄉介紹書」的旅遊者，自然沒有資格被邀請去參觀「樣板」工廠和公社農村，亦欠缺搜索新聞資料的興趣，但憑短短旅程上所耳聞目睹關於大陸人民在工作和生活的表現，實在充滿頹喪、怠慢、散漫、消極的情緒與態度，套用一句香港新興術語，就是已經採取了「工業行動」。雖然溫賓在大陸接觸階層不廣，不離與旅遊有關的部分，如關卡、交通、旅店、食肆、商店等等而已，但在每個部分所碰見打交道的人物，從未領會到「爲人民服務」的「冲天幹勁」，由此推想到工廠與農村，若然這股「頹風」也是大行其道的話，那末大陸不再來一次「大躍進」，把各色人等「整肅」和「批鬥」一番，大陸前途，註定日趨完蛋了。

一個走馬看花的旅遊者，尚且有此感覺，而紅朝頭頭，當然並非盲聾之輩，那有不知之理？所以說：大陸已「民心大變」，當權派非要再次掀起一次「大躍進」不可了。

溫賓是道地生意佬，向來不問世事，可能問他「江青是誰的太太」，也會一頭霧水，所以憑他在大陸的見聞，最富客觀性的「觀點與角度」，因此我對他的「宏見」，不由不追問其詳，最好能敘事實引證。

他首先闡明這次在深圳曾入「黑房」受辱記，雖感不快，事後覺得自己「冒充身份」在先，蒙受嚴查，無話可說，所以他決非爲此而對大陸頓生偏見，繼而列舉事例多籮籮，証明大陸工作人員的「頹風」。

溫賓說深圳火車站裡，沒有搬運工人代客運送行李入月台及上火車，已屬奇蹟，而且一切站員和列車員，對乘客漠不關心，從不伸出援助之手。他眼見一個香港女客，揹着嬰孩，還挽着幾件行李，在月台上，不慎行李翻開，衣物散佈地上，工作人員往來如故，視若無睹，結果還是陌生的其他香港客，協助收拾。（七七一）

金粉一家

南宮搏

躺在鄉下

但是，她終因在妓院中出現過，舉手投足之間，浮現了一種非農村少女應有的姿態，那可能是妖嬈的，客棧的老闆娘在一天之後就看出了，而且也詢問——她直率地問欣欣是否逃出來的？

「我不是；」欣欣吃驚着：「你爲甚麼要這樣問我？是我的樣子有甚麼不對嗎？」

客棧老闆娘苦笑着說：「沒甚麼，我怕惹麻煩，所以問問。」

「實在，我不是逃出來的，蔣媽媽過二三天也會來。」欣欣着急地剖白：「我們姊妹，不會有任何麻煩的。」

「噢，西店是小地方，雖然在太湖口子上，可是，貨運大船都泊東岸，我們這邊祇做些小生意，你們說在此地等人，就使我怪啦！沒有事就最好。」那老闆娘的態度很溫和，稍後又問：「你們姊妹是宜興人嗎？」

「我們在宜興住，却不是宜興人——」

「你們在蘇州作甚麼？」

「我幫傭——」

「年紀這樣小，就出來幫傭了？」老闆娘嘆了一口氣：又問：「是蔣媽媽爲你介紹的？」

欣欣發覺這老闆娘很精明，不能再隱哄到底了，於是，她申言自己是蔣媽媽的親戚，在蘇州，本是在蔣媽媽店裡幫忙一些事，後來，由蔣媽媽荐到妓院中做；她又說明，那是爲了貪圖妓院中的下賞豐厚。

老闆娘點點頭，笑了，似乎，她已從欣欣的話中得知機密，而且，也不再問了。稍後，她告誡：

「那樣，你最好少出去，讓我老實說，你們姊妹雖然都着了粗布衣服，可一些也不像鄉下人，西店地方小——」她一指欣欣：「你很惹人，嘖，就是這樣了。」

丁氏姊妹很聽話，她們長日守在店內不出去。不過，欣欣對自己很惹人這一點感到意外，她悄悄地問妹妹：

「我有那一點是比衆不同呢？」

「不要理它，我們守過幾天再說哪，蔣媽媽來了，會安頓我們，也會替我們出主意。」妹妹年紀雖小，處事却比姊姊冷靜。

她們在太湖邊上的小市集中等待着，她們望着浩瀚的太湖而想望着來日——現在，是生命的轉捩點，她們空渺地爲自己的未來而打算着，希望着……

四天後，蔣媽媽來了，這位熱心的婦人首先告訴欣欣一個消息：王阿大尋到蘇州來了。（五〇）

蘇素雜記

七老八十送佢走人

番到屋企見到個伯爺婆，阿娥同我介紹，話係佢姨媽。喺鄉吓出嚟嘅。年紀睇嚟七十開外。

我話：「乜佢咁大年紀，都可以游水嚟香港咁叻？」

「但唔係偷渡嘅，」阿娥話：「但係行羅湖橋過嚟，即係香港所謂合法移民。但年紀咁大，唔做得嘢，共產黨嫌佢食貴米，知道佢有個堂姪喺香港，勸佢申請嚟香港。」

阿婆接口話：「我本來唔想嚟嘅。雖然我知道香港好好，但係我已經七老八十，一直都住喺鄉下，捱盡苦頭都唔捨得離開的鄉親。但係幹部同我講，話糧食唔夠，出年我哋的老人家又會減口糧，不如去香港，唔駛捱肚餓。」

阿娥憤憤不平話：「好似我姨媽咁嘅人，同佢做咗十幾年牛馬，而家老到唔做得嘢，認爲佢冇利用價值，監硬將佢趕走，簡直冇人道。」

「你使乜攬咁多，而家送你姨媽出嚟，等佢有段日子呼吸自由空氣，食番多的嘢重好喇，」我話。

有人喺大陸出嚟，少不免問下「鄉情」。阿娥接口話：「姨媽講晒俾我聽，話上便而家好亂，隨街搶嘢，重緊要過香港。但話：廣州市嘅人，入夜已經冇乜人出街；時時見到的後生仔，聯羣結隊，喺大街小巷行行企企，橫衝直撞，都唔知幾得人驚；鄉下多啲的下放學生，一樣冇晒秩序。總之，冇一片安樂土。」（七〇三）

老臂

更改法例，易於查案

返到去即同沙展詳細傾此事，佢亦同意搵梁仔去比較適合。我同豆皮妹即不須再擬煩矣，最多祇係同梁仔出去飲一餐茶，詳細話俾佢聽，關於呢一單嘢之前因後果，以後即變爲佢與沙展間之事，唔關我地事矣。

豆皮妹行入來，拉埋我一邊曰：「喂，你知唔知道，昨晚出咗一件大事？」我問乜嘢，豆皮妹以手指按住嘴唇，示意我細聲講，大概佢唔想咁多人聽到也，佢細聲曰：「昨晚有一個軍裝收片，當場俾廉政專員公署行動組人員拉咗去。」

我曰：「此非奇事也，成萬幾人當差，其中當然有好多敗類，搞到我地成班人都聲名狼藉。現在當局似乎係出盡辦法，想將警察之聲譽重建，而且設法鏟除警察與市民之間的隔膜。」

豆皮妹曰：「昨晚已經聽到的聲氣，因爲署長及警司均遲放工，成六點幾，尚留在寫字樓。後來佢地兩人一齊出去食飯。」

我問豆皮妹邊個講，佢曰：「外面個班軍裝講者。」

不過佢地想唔到其中有兩個伙記之秘密已拆穿，廉政專員公署行動組之人員，已經吼住佢。豆皮妹曰：「佢地去收片，人地暗中已經向廉政專員公署報咗案矣。」

果然佢地之宣傳，甚叻，不能不贊吓佢地，佢地透過電視報紙，叫人打電話或者寫信通知廉政專員公署。現在果然有好多人去報案。唔止係對警察部也，甚多與其他部門有關之貪污案，亦全部被人告。現正在調查之貪污案極多，行動組人員，幾乎攪唔掂，嘢太多矣。況且廉政專員公署行動組現在港九各地，將來遍設報案用之寫字樓。若眞係到處均有寫字樓，則貪污之公務員，無路可逃矣。

廉署所設之報案寫字樓，最好係好似有的公寓一樣，在門口掛一個招牌，聲明有後門可通。此並非有意得罪廉署，而爲切合實際之辦法也。現在做人，也都要講實際，千企唔好以爲將廉署與公寓比較，即爲睇唔起廉署。有後門即爲便利報案之人而已。必須要明白現在香港人之心理。我地當差就知道，有時祇不過爲芝麻綠豆之事，而搵証人搵到索氣。好難搵到有正義感之人，挺身而出，因爲個個人都怕麻煩。而且我地中國人，幾乎個個人都有此觀念，各人自掃門前雪，莫管他家瓦上霜，又曰：「生不入官門，死不入地獄。」所以我地搵証人咁艱難。

若果容易搵証人，則以前隸屬我地警察部門之反貪污部，亦可以做到的嘢俾人睇矣，不致到要另起爐灶。現在法例改咗，做起案上來，比較方便得多。（一〇八六）

欲望香車

諸葛青雲著　余丹青插圖

「正是。」

「這是佔盡便宜的好事，白姑娘，打點起精神來，祇要咱們能生擒這位太上，咱們兩個，就可以大搖大擺地離開這兒。」

司介侯呵呵大笑道：「杜少恒，你打得好主意啊！」

杜少恒正容說道：「此情此景之下，我不能不存此萬一的希望。」

司介侯截口笑道：「有道理，請！」

杜少恒與白小雲互相一使眼色，雙雙振劍前撲。

這兩位，顯然是於由「寢宮」來此途中時互相以眞氣傳音取得了協調。

因此，兩人一開始就使出源自白雲山莊的「閃電劍法」。而且使的是「閃電劍法」中精髓——連環三絕招。

很顯然，他們是眞的打算生擒司介侯，以便作爲脫險的憑藉。

這兩位中，白小雲雖然是「香車四小」中的老么，但一身功力，絕不在司介侯的兩位高足琴兒劍兒之下。

至於杜少恒，他自從於暗中研練「混元和合神罡」之後，功力一直在增進之中，但究竟已精進到何種程度，他自己也弄不清楚。

目前，可正是他一展身手的好機會。

因而一上手，兩人都毫無保留地，全力搶攻。

試想，這兩人的聯手合擊，是何等威力！

何況，司介侯自矜身份，根本就沒將這二位放在眼中。

以上的諸般因素湊合在一起，因此，使得心高氣傲，目空四海的司介侯，于事出意外的情況之下，第一招就被迫退五步。並發出一聲驚「咦」。

也幸虧他功力奇高，應變神速，否則，這第一招上，他就是不死也得重傷了。

第一招是避過了，但對方兩人的攻勢，是何等凌厲和快速。

所謂閃電劍法，本來就是以快速見稱。何況杜少恒、白小雲二人是存心以速戰速決方式，企圖挾制司介侯以便脫險。

因此，司介侯剛剛避過第一招，對方兩人的二、三招，又飛快地跟進，而且，一招快似一招，也一招狠似一招地，將司介侯迫得連連後退。

杜少恒雖然是老江湖，但此刻却等於是初出道的雛兒初試啼聲。

面對天一門中身爲太上門主的絕頂高手，得心應手之下，不但信心大增，而神彩飛揚，連多年所受的屈辱和悶氣，也爲之消除淨盡。

此刻，他有如一頭出柙猛虎，手中長劍縱橫捭闔，威風八面，加上白小雲一旁的協助，更是如虎添翼，迫得司介侯險象環生。（一〇八一）

花在那裡開

周叔蘋

「那麼幾時見見你那位愛人？」

「噯呀，幾乎把他忘了！他在這裡呀！」嘉莉跳起身說。

「那麼帶我去見見。告訴他，我是你少小時候的朋友！」林菱跟着站起身。二人手拉手的走出化妝室。

回到舞廳，寶華正在焦急，擔心嘉莉怎麼去了這樣大半天。一轉頭，看到她拉着一位時髦的少女走向他。再一細看，呆怔着了，竟是大名鼎鼎的紅歌星林菱！

嘉莉笑着介紹說：「林菱就是我小時候朋友……」

「是你的小朋友？無怪你今晚一定要來聽歌呢！」

「你現在明白了吧？」嘉莉笑容滿面地說。

四

聖誕節的前三天，唐公館來了一位不速之客，一個由美國回來的青年，約摸三十五、六歲。他就是唐士偉的胞姪唐少棠。據說叔姪二人有十四、五年沒有見面了。照理，他應該是一位受到歡迎的人物。可是，事實却是相反。他的出現非但使唐士偉鬱鬱不樂，又使唐雪妮惴惴不安。爲甚麼？嘉莉不知，可是她察覺出叔姪間的感情並不友善，似乎中間尚有少少的烟火味。唐雪妮吧，自從少棠的來臨使她眉宇間那份淡淡的哀愁越發加深了。有時眼睛紅紅的彷彿哭泣過了。即使笑時，仍掩蓋不住她內心的煩躁和痛苦。少棠是士偉的胞姪，當然住在唐家樓下客房裡。他剛由美國回港，在美國有一份理想的工作。爲甚麼回港，嘉莉當然不知內情。

第二天晚上，她又與寶華在一塊。回家時已是深夜十二點鐘過。她怕驚吵別人，輕手輕腳的預備上樓。經過書房，無意中聽到裡面有爭執聲。本能地，她立定腳步，傾耳細聽。

「你完全一派胡言亂語。是誰告訴你關於翡翠觀音像的事！」是士偉的聲音，含帶怒意。

「是我母親臨終時告訴我的。她說這是一件傳家之寶。我父親是長子，應該交給他。可是祖母故世時，他在國外，故而交給你了。現在這件古董價值百萬。如今我希望知道它的下落。」是少棠的聲音。原來他這次回國是來與士偉算一筆家裡陳年舊賬！

「你有甚麼証據家裡有這樣一座翡翠觀音像呢？」又是士偉。

「你看看這張照片，這就是証據。在觀音像片後面，有祖父親筆寫的字，命我們好好保存，千萬不可出賣，」是少棠。（九四）

本報惠刊　廣告電話二二八零七零八

京都　凱聲

鴻裕發公司發行　警匪鬥智鬥力高度刺激巨片！

明晚午夜場！再度介紹！

全部動作　成副打格

兒童不宜

黑旋風橫掃胡寶黨

DETROIT 9000

慾海雙狼主角：阿歷士·羅高　黑旋風：夏利·羅德斯

黑旋風主演　初生之虎不畏老差！深謀遠慮，禍心骨贓！

你就是救星

垂危的病人急需輸血　請即到紅十字會捐血

電話：二一八二〇弍一

京華·快樂

場場滿座　明晚加開午夜場　六場放映

七擒七縱智勇雙全：最佳佈局

畢蘭加士打　鐵膽老差骨

蘇珊奇麗·金馬倫米曹合演

一警探！一生探！一日探！比一更快！一捕勝一籌

今晚兩院午夜場　京華：戰鬥雄師　快樂：中東諜影

皇后·麗聲·皇都

今天五場·嘉禾巨獻　心魔　鄒文懷監製　羅維導演

主演：柯俊雄·田俊·黃蘭·池玲子

明晚午夜場：賊公計

新華·嶺南·民樂·北河·大安·英華

今天五場獻映　第一部無與倫比的故事片

主演：嘉凌·石堅·田豐·魏平澳·馬驥·蔣光超　導演：屠忠訓

鬼琵琶　包青天第一奇案

明晚午夜場：雲彩片片

今午場北河：好女嫁唔啱　明早英華：碧眼魔女

新舞台·國都·聯邦　K719314　H713619　K852121

今天十二時半　二時半　電影　鏡底春　明早場：三江湖女俠　今晚七時半粵劇演　大龍鳳劇團

今天起五場　七彩恐怖　鬼琵琶　凌嘉主演　明早場：大盜歌王　明夜場午片：彩雲片片

今仍五場　七彩恐怖　心魔　柯俊雄·池玲子　明早場：織女郎　明晚午夜場：賊公計

翡翠·娛樂·荷李活·黃金·亞洲·好景

五場大戰盡高潮　翡翠荷李活加午夜場

張徹　傅聲·狄龍·孟飛·戚冠軍

人人好身手　個個肯搏命　兒童不宜

苦練絕藝　克敵制勝

新華·新都

欲罷不能·展映一天　緊張刺激驚險飛車追逐片

粉身碎骨　飛車黨

明天獻映　感人熱淚巨片　紅葉淚　兩天才童星合演

新華十一點半午夜場：鬼琵琶　新都：色情羅賓漢

新聲·影都

美孚新邨　最後五場　歐洲公司巨獻　恐怖列車

明天映五場　鐵膽老差骨

最後今天　心魔　人頭落地　冤魂不息　恐怖夠晒

明天獻映　金字塔血淚史　積鶴健士

今午大場　探偵　夜映

京都·凱聲

第二週映　二十年代最感人的愛情故事

十二點三　兩點半　五點二　七點半　九點九

羅拔烈福·美雅花露　大亨小傳

兩院明午夜場：黑旋風橫掃胡寶黨

凱聲後十點半早：地獄變

豪華·文華

第三週映　12.30　2.30　5.20　7.30　9.30

李察哈里斯　奧瑪沙里夫

榮獲德黑蘭影展最佳導演獎　聯美七彩巨片

皇家郵船爆炸記　JUGGERNAUT

今午夜豪華：萬龍門　文華：暗殺　明夜午場：賊公計

國寶　K208917　油麻地　K849612

今天五場　羅維導演　鄒文懷監製　嘉禾巨片

柯俊雄·池玲子·田俊·黃蘭　心魔

絕恐怖　絕香艷　絕緊張　頂頂頂

注意即將映　賊公計

新年巨獻　嘉禾出品　恐怖絕頂　心跳巨片

心魔　主演：柯俊雄·池玲子·田俊

明午夜場：賊公計　明天早場：步步高陞

明珠·倫敦

飛車絕技　嘆爲觀止　今天仍映五場·華納狂笑巨片

阿倫雅堅　占士堅　主演

飛車緊張動作火爆　人物鬼馬劇情過癮

鬼馬雙警

明珠明午夜場：桃色經紀　劉琪·宗華

紐約·大華·金冠　K-935597　K-847115　H-768721

今天大盛獻映　歐洲司艷香肉七潤性感彩教巨片！不宜兒童

津津有味

藍色麗亞主角　大膽女狄·姐妮　梨龍肯艷梅德　春肉露·美彈嘉　主演

大膽暴露·最合觀眾口味！

金冠明天早場：王羽忠義門

總統·域多利·國華·國賓·東方·華盛頓·英京

今請早　優待學界一律三元　老幼咸宜

性生活　教育益智　珍貴無比　哥倫比亞巨片

華盛頓今午夜場：恐怖樂園

英京　五場請早　笑料令人捧腹

烏龍博士大笨狗　老少皆宜

笑聲震院　五場　老少咸宜

差利卓別靈傑作　安樂公司發行

Goldrush　差利尋金熱

國寶明映：師生緣未斷

海運·百樂　K678091　H702412

最後五場　時間十二點四　兩點半　五點四　七點半　九點八

霍士耗資二千五百萬元黃金巨片

海神號遇險記　榮獲兩項金像獎！

明天六日場：龍鳳神偷　雷士巨片

海運午夜十一點九：七妙賊

光華如調動得宜・仍有挫愉園希望

戰局分析

光華能否保持在聯賽的優勢？今夕與愉園對抗將為重要關鍵，假如能夠贏波或打和，則光華仍為甲組聯賽失分最少的一隊，倘不幸而敗，那就羣雄爭霸的形勢也更為混雜，這場聯賽第十三週的「大戰」，雙方均欲爭取寶貴兩分，而光華的近況並不算好，且看今夕能否突然回勇？

目前光華已賽過十一場，為八勝兩和一敗而得十八分，祇是失去四分，愉園也是打過十一場，是七勝兩和兩敗而獲得十六分，已失六分。由於兩隊比賽的場數相同，而光華則多兩分，這仗的勝負不祇與雙方的前途有關，也直接影響七強爭奪首席的形勢，光華近期賽事轉疏，自從以一比二敗於東昇之後，僅曾以一比零勝東方，而「光東」的對抗，雖為次循環賽事，但因排在「愉光大戰」之前，也不啻為光華更換教練之後戰術運用及軍心能否重振的考驗，照當日的比賽，則光華中場的重心放在布朗身上，反而被認為重心人物的何新華仍未恢復水準，今夕逢愉園，倘若欲爭取勝利，則中場方面必須爭得主動地位，由於賽事荒疏，光華球員的狀態難以估計，它雖有爭勝的雄心，但臨場是否有攻破對方防綫的力量？仍得看操練之後，是否已培養出最佳水準？

自從在銀牌初賽敗於加山之役，已令人感到光華已開始陷入低潮，上仗勝東方，已贏得有些幸運，而今夕遇愉園，卻是雙方均志在必搏「生死戰」，光華既曾敗於東昇，愉園也像它的「同路人」一樣，以能夠擊擊光華為榮，此役「三眼隊」「非敗水準以上的演出，似乎未易言勝。

愉園仍未失勢，如果今仗擊敗光華，則與流浪、精工等勁旅仍可爭一日長短，雖然愉園在銀牌準決賽曾敗於市政，在聯賽亦與市政打和，但與光華對抗，狀態似乎平平別起勁，在整隊的組織而論，則愉園較光華為均勻，雖則愉園仍屬於重點作戰的球隊，進攻組織落在「重心球員」張子岱身上，不過兩個中場球員仍能產生輔助的作用，光華稍為疏於防範，則易被乘虛而入，因此今仗光華要壓制愉園的進攻，也必須爭取中場優勢，無可否認的，光華及愉園兩隊的前鋒，都需要中場球員的「餵波」。

先從防守方面說起，光華雙中堅古廉權與陳國良，技術位置都不俗，但近期的演出，似乎很少採用大刀濶斧的作風，甚至間中還有打「高章波」的情形出現，容易造成後防產生驚險場面，也使對方的「箭頭」找出破綻而施展衝勁，故在今夕的比賽，光華的中路守將必須採取「安全第一」的原則，以快速的攔截以破壞對方攻勢，一變後衞可作快捷夠鎖，似乎毫無疑問，祇要中堅也踢得穩健，則光華後防不致有漏洞。愉園的守衞踢法相當硬朗，鄭潤培的打法以快捷攔截為主，他隨時可以瓦解對方前鋒的攻勢，黎新祥亦肯拚，而且與鄭潤如頗有默契，一變後衞的踢法近況悍硬，盯緊也很緊，故照雙方後防而論，則愉園較光華為穩，除非朱柏和過份着重表演或有躊躇，假如能夠演出正常水準，則再談到中場方面，兩隊均有可能性會減低失球的可能。

中場方面，光華應為何新華，愉園則是張子岱，以身型及經驗「阿香」似較勝一籌，何新華祇能用利技術以補身材上的吃虧，倘若臨場有佳作，則仍有可為，假如稍一失準，那就被對方佔了中場的優勢，光華試用布朗踢中場，似乎另有作用，讓他與布速較為配合，但這兩員洋將能否合拍，仍得看多一場，愉園鄭國根為張子岱的得力助手，吳汝賢及周志雄各有不同的作用，當張子岱被盯緊的時候，亦會於下半場以周志雄入替吳汝賢，以加強進攻組織，從兩隊中場的推進，則愉園的攻擊似乎較有系統。

前鋒方面，兩隊均須靠中場「餵波」，光華的伊地與愉園的鍾楚維均為急先鋒，故除了中場的輸送之外，但須兩翼的助力，光華如調上詹維治及麥約翰，攻力會較為加強，至於今夕的比賽，雙方似均乏必勝把握。

光華兵馬羣像

何容興　陳國良　古廉權　梁活武　潘長旺　何新華　范拉利　詹維治　屈登　麥約翰

工商晚報　體育

光華愉園實力接近 演出水準者可克敵

今日之戰

甲組足球聯賽今晚續有大戰，愉園與光華兩強，下午八時在港府大球場對壘，票價分十元、七元、五元及三元，今日下午五時之前，在大球場預售，下午七時起舉行門沽。

光華與愉園本屆尚未交過手，今仗是兩隊首次遭遇戰，目前雙方在聯賽的成績十分接近，光華十一戰八勝兩和一敗得十八分，愉園亦比賽十一場，七勝兩和兩負得十六分，都是爭霸的實力份子，因而今仗勝負，就關係兩隊爭奪聯賽錦標前途極為重大。

光華狀態甚佳，鋒衞力均強，球季開始初期，光華一直都是不敗之師。不料在銀牌賽敗於加山，在聯賽負于東昇之後，狀態即告低落，演出已稍為遜色。

光華具有旺盛的士氣，後防陳國良與古廉權的雙中堅穩守中路，前鋒伊地、詹維治的急衝，在布連與何新華助攻之下，攻勢頗為凌厲，曾有過比一勇挫流浪的優異戰績。

但是光華前後仍有不少弱點，後防兩員後衞並非可靠，何容興時有大意之失，前鋒則臨門一腳差，即使有很好的埋門機會，也會交臂失之。今天出戰愉園，論實力，他們不會遜色，但能否獲勝，主要就是前鋒能不能把握埋門機會。

愉園的演出時好時劣，曾在銀牌賽及聯賽兩勝南華，但也曾在銀牌準決賽被市政淘汰出局。他們的人腳頗為平均，由於張子岱輸送美妙，鄭國根又能助攻，使他們的攻勢具有莫大威脅。後防朱柏和與鄭潤如狀態不俗，亦演出穩健。可是，他們的鍾楚維與余國傑兩鋒將臨門一腳不濟，常常失機，朱柏和亦時有大意之失。

因此，愉園與光華雙方實力確屬非常接近，勢均力敵之下，能夠演出水準的一隊，勝望便高。

精工演出突然好轉 全隊快速且夠爽朗

流浪後防失水準宜乎其敗也

有何所見

精工昨晚以五比一擊敗流浪。精工於上半場廿至廿一分鐘連入兩球，早經奠定這場聯賽的勝局。

由始至終，精工都採取壓迫性的踢法，他們昨仗的表現可說是本屆的代表作，把李桂雄調入中場將是他們今後排陣的藍本。

精工的變陣使全隊表現快速而爽朗。由於李桂雄進可助攻，退可助守，中場截擊力又強，使精工不但佔了七成攻勢，而且後防十分鞏固。於上半場四十五分鐘，流浪簡直未有過一次有威脅的埋門。如果精工今後能保持這樣的水準，相信聯賽將是他們的天下。流浪後防大失水準，敗亦有原因。

開賽後，精工便一直圍攻流浪，於二十分鐘張子慧禁區前得球，斜直綫傳入禁區，李桂雄切入單刀，乘李度衝出之際射入。一分鐘後，精工捲土重來，張子慧邊界妙傳于李桂雄，推進至禁區邊，直綫傳上，「耶穌」突入單刀，抽射入網，成二比零。

流浪連失兩球後，陣腳大亂，廿九分鐘，麥哥利踢曼紐，精工得罰球，李桂雄傳上，曼紐入底綫傳中，積奇助攻，門前八碼躍頂，去勢甚勁，可惜被李度撲到。一分鐘後，韓德遙傳失浪，胡國雄大腳吊上，流浪越位陷阱失靈，耶穌單刀，射入成三比零。

下半場續戰後，精工繼續施以壓力，一分鐘，胡國雄得陳鴻平回傳大腳斬入中路，「耶穌」切入，擺脫史丹頓和宗啓明的糾纏，單刀射入，連中三元，精工以四比零領前。十分鐘，精工瘋狂圍攻流浪，積奇邊界輸入中路，史丹頓頂出，曼紐禁區邊截後，凌空抽射，射出一個世界波，窩利掛網而入，五比零，精工大勝流浪。精工以五比零領前後，戰意已鬆懈下來，流浪反撲亦無力。廿七分鐘，賓比得球，流浪球員全部開上，企圖佈越位陷阱，被賓比大力推前，成單刀，可惜一射之下，被李度撲到。完場時為五比一，精工出人意料地，大勝一仗。

昨夜進場球迷有二萬三千七百零一人，收入十二萬五千九百五十元。

光華愉園陣容

（愉園）
朱柏和
吳炳南　鄭潤如　黎新祥　林英傑
鄭國根　吳汝賢
劉榮業　張子岱　鍾楚維　余國傑

（光華）
何容興
潘長旺　古廉權　陳國良　屈登
梁活武　布朗　何新華
麥約翰　范拉利　詹維治

流浪後防大失水準：流浪後防昨大失六球，精工鋒將如入無人之境，大勝一仗。圖為精工積奇（右二）助攻近門頭攻，流浪門將李度反手托去。（李就攝）

籃球圈

六角籃球大賽第二晚賽事，今日繼在九龍伊館舉行，下午六時半，香港聯隊對豐田隊，七時四十五分，泰國四海隊對菲東方大學隊，九時，美國關島大學對韓國產業銀行。據聞二十元球票已沽清，十元及籃聯屬會與學生優待券，則由下午二時至六時在伊館預售，倘尚有餘額，則於開賽前門沽。

昨晚的兩場比賽結果：香港聯隊勝關島大學隊一百零六比七十九（上半場五十一比三十三），韓國產業銀行隊勝菲律賓東方大學隊一百一十六比五十二（上半場五十四比二十）。

今天的三場比賽，以次仗泰國四海隊對菲律賓東方大學隊的一場實力較為接近，被看作爭霸雄的菲豐田隊及韓產銀，贏波已屬意料中事。

香港聯隊鬥菲豐田隊這仗主隊已遭遇了強勁對手，擁有五個菲律賓「國手」的豐田隊，球技高一「皮」，且佔以逸待勞之利，港聯難攖其鋒。

泰國四海隊對菲東方大學，估計是「五五波」，東方大學昨役怯於強敵產銀而致呈怯戰，今仗倘回復水準仍有力爭勝。

韓國產業銀行隊預料可輕易挫關島大學隊。

六角籃球次天賽事 香港聯隊遇菲豐田 東方大學戰泰國隊

兩仗均破百字大關 球隊採搶攻戰術

六角籃球大賽的首天賽事，兩場均破「百字大關」，香港聯隊贏關島大學之役，港將昨役演出近年來的代表作，韓產銀勝菲東方大學，則因韓將快捷而準確的打法，使菲學生軍被迫得透不過氣。

籃聯主辦這次六角大賽，昨晚在九龍伊館揭幕，民政署副署長徐淦主持開幕典禮，當各球隊進場時，到場的一千八百觀衆報以熱烈掌聲後，徐淦副署長致開幕詞，宣佈大賽開始，球隊退場後，隨即展開競賽。

港聯隊對關島大學，客軍昨晚的比賽中，顯有場地情況未慣而致運球過多，港隊各將均有最佳狀態，因此港聯以一直領先的優勢取勝。

韓產銀對菲東方大學，韓將的快捷推進配上投籃命中率甚高，使菲東大被迫得透不過氣，而且呈現怯戰，以致局勢成一面倒。

昨晚於首仗結束後，賽會舉行抽獎贈送籃球，十個觀衆獲得大賽的紀念籃球，今夕仍將繼續，將憑票尾抽獎，昨晚賽後，籃聯名譽會長潘永定假座中華酒樓，招待各隊領隊職員。

詢問球賽專綫電話　二八〇七〇八

亞東隊今返國

我國亞東女子籃球隊前晚在九龍伊館作訪港告別賽，以一百三十一比四十三勝全港聯隊，上半場為六十三比廿二。雖然這仗的積分相距八十八分，但全港聯隊以搶攻為原則，故競賽氣氛，並不因積分有距離而減低，全港聯隊雖敗，惟她們的旺盛鬥志，仍令觀衆感到滿意。同場舉行的甲二組聯賽，少林勝天天五十四比四十七。

亞東隊訪港的賽事已告結束，五戰全勝，已於今午班師返國。

圖片說明：六角籃球賽，昨晚在伊館場盛大揭幕。圖為香港籃聯會名譽會長、民政署副署長徐淦主持開球禮。

三眼隊新兵未出得 今晚陣容照舊去打

彩色球壇

「三眼隊」今晚開入「大波地」打「跑馬地班」，可惜個件「新灰斗」郭華勞仲未曾出得，「三眼隊」只好照番「原庄奶笠」去打可也。「三眼隊」上次打先件「布褲浪」，後來又用番「海軍牌」，成場波既形勢都唔同咗，不過上次只係「蝦」倒「大東方」，但今晚會否咁「順攤」就當然唔同也。而且「跑馬地班」乃最「憎」呢隊「三眼隊」者，大概話佢多咗「眼」之故。「同路人」之「油站隊」，舊年先食咗「三眼隊」隻「豬」，睇過今晚能否「同路人」先後都一樣「威」，如果「跑馬地班」贏唔倒，亦即係話季初佢哋輸俾「油站隊」五隻「大鷄蛋」乃理所當然者，並唔係「實眼」也。「三眼隊」今夜又「啃」一次「猪頭骨」咯！呢舊「猪頭骨」仲俾上次「雞啃」，雖然「跑馬地班」最近連場失意，輸過俾「流浪漢」之後，跟住摸和「手蛋隊」，响「爛木牌」又俾「乾淨隊」「否」咗出局，到「尋常波盃」個次，最叻都係「摸番和」，故此「跑馬地班」亦唔係好「弗」，機會「麻麻地」啫！「三眼隊」乃而家失分最少者，又睇過「三眼隊」能否保得住失四分一路到尾，「三眼隊」先個排又換咗件「籬厨」，而家唔係「敎頭飛」，改咗「敎頭董」，「董仔」乃打「閘」出身，今晚「三眼隊」個波「閘」相信唔會咁曳咯！個晚打「油站隊」，乃輸壞「黑仔强」，今晚話改用「寮仔屈親」，而且中間又出番「騎師華」，個勢亦好好多，如果前便搵到食，今晚仍然有機會再贏波也。

「尋晚大波地」場波，又係估唔中「流浪漢」瓜得咁慘者，「傻俠」因爲要去祖家」，但搭十點鐘個班機「走頭」，如果照時間嚟計，佢上咗飛機冇耐，即亦係上半場完個陣，「流浪漢」已已經吞咗三隻「手蛋」，尋晚「手蛋隊」因爲「新馬洪」入咗「港中醫院」，前晚深夜開刀，尋日精神都好好也。「手蛋隊」下晝由「龍珠島」拉隊一番出嚟就去探吓「敎頭洪」，尋日個「籬厨」乃由「少帥山」做埋，但擺出一個搏殺「奶笠」，唔用「大水牛」，用番「肥仔平」做「家化」，又用「肯軍雄」打閘，果然犀利，「耶穌」中三元，「肯軍雄」先開齋，加上「慢佬」個雙世界波已經係五個蛋咯，尋晚都有八成人捧場也。（簡靜）

惠刊本報廣告電話 二八零七零八

電視播音節目

香港電台
一・〇〇 新聞報告及時事實錄
一五 下午旋律
三〇 閒話家常
二・三〇 主婦手記
三・〇〇 粵語新聞
〇五 電影雜誌
三〇 風虎雲龍集「黑色聖誕」
四・〇〇 靑春交響曲
五・〇〇 粵語新聞
〇五 三個骨陳任
四五 警察通訊
六・〇〇 新聞及時事實錄
一五 每週報章文摘
三〇 香港傳奇「紅粉煞星」
七・〇〇 粵語新聞
一〇 新聞之窗
一五 知多少
三〇 大家學英語
八・〇〇 新聞報告
〇五 空中問答
三五 漁民一週
四五 轉播足球「愉園對光華」
十・〇〇 粵語新聞
電話說心聲
十一・〇〇 新聞簡報及天氣報告
一〇 時代曲
三五 爐邊簷下
三〇 四人夜話「午夜怪爪」
十二・〇〇 新聞報告
天氣報告
時代曲
二・〇〇 播音完畢

商業第一台
一・〇〇 新聞報告
天氣報告
一〇 倫理小說「春夢情潮」
三〇 歌星選輯
二・〇〇 古今中外「大漢英傑傳」
三〇 一曲寄心聲
三・〇〇 新聞簡報
續播一曲寄心聲
四・〇〇 新聞簡報
〇五 股市行情報導
續播一曲寄心聲
五・三〇 天羅地網
六・〇〇 新聞專輯
三〇 十八樓C座
七・〇〇 時代曲
三〇 民間故事「梁天來」
八・〇〇 新聞報告
天氣報告
〇五 賽馬座談會及四重彩貼士
九・〇〇 樂苑花辮
十・〇〇 點播小說
三〇 秋燈夜話
十一・〇〇 夜半無人私語時
十二・〇〇 新聞簡報
天氣報告

商業第二台
一・〇〇 新聞專輯
三〇 股市行情報告
二・〇〇 新聞報告
天氣報告
今日之歌
三・〇〇 新聞簡報
股市行情報導
年靑人時間
五・〇〇 新聞簡報續播
年靑人時間
新聞報告
六・〇〇 股市行情報導
七・〇〇 升中會考指導
八・〇〇 中學會考國文
講座
時代曲
轉播足球「愉園對光華」
九・〇〇 重播管理原理
中國文選
十・〇〇 重播升中指導
三〇 隨想曲
十一・〇〇 新聞報告
唱片唱不停
十二・〇〇 天氣報告
新聞報告

麗的電視中文台
一・三〇 新聞及天氣報告
四五 麗的電視劇「星星、月亮、太陽」
二・一五 艷探小仙
三・〇五 「無敵金剛」
三〇 卡通片集
四・〇〇 仙侶奇緣
〇五 妙女郎
二五 新聞及節目簡報
三〇 粵語長片「女鬼嫁狀元」（下集）新馬仔、余麗珍主演
六・二五 六二五劇場「梁天來」
五五 今時今日新聞及天氣報告
七・三〇 警訊
三五 「幪面超人」片集
五五 麗聲之夜
八・二五 談笑風生
九・五五 麗的電視劇「碧血恩仇」
十・三〇 最後新聞
三五 海角紅樓
十一・〇五 英國足球賽
十二・四〇 全日播映完畢

麗的電視英文台
五・〇〇 兒童世界
五〇 小堅歷險記
六・二五 西部趣史
四〇 新聞及天氣報告
七・二〇 警訊
五五 北非探險記
七・〇〇 卜紐合劇集
五〇 「追」片集
八・四五 新聞及天氣報告
九・一〇 鐵翼英雄
十・〇五 週五劇場「影城春色」
十一・四〇 全日播映完畢

無綫電視翡翠台
一・三〇 午間新聞
四五 第二劇場「她的一生」
二・一五 每日電影「富貴榮華」由新馬師曾、羅艷卿主演
三・四五 七彩「卡通大全」
五〇 七彩「鸞鳳和鳴」片集
四・一〇 「龍虎兒女」片集
四・五〇 午間電影「鬼馬家姐」由鄧碧雲、張英才主演
六・一五 七彩「精打細算」
翡翠劇場「梁天來」
七・一五 新聞及天氣報導
七彩「逐秒計」
七彩「試映室」
警訊
九・〇〇 七彩「歡樂今宵」
七彩「包青天」片集
十一・四五 七彩「無敵鐵探長」片集
十二・四五 最後新聞報導
午夜電影「蛇妖島」由菲律賓著名紅星主演
一・一五 全日播映完畢

加緊建設工業新村
首個在大埔提供廠地二百餘英畝
同時建公共房屋作新村工人住宅

【本報訊】第一個工業新村位於大埔附近，將於四年之內供給二百六十英畝廠地。第二個工業新村位於元朗，一俟第一個完成後，即提供一百八十英畝地。與此同時，政府將在大埔、元朗、粉嶺及上水等舊墟，興建公共房屋，作為工業新村之工人住宅。

據報，政府頗有意於十年間完成此計劃，並率先在大埔實行。

據報，大埔之公共房屋計劃預定四年完成，可容一萬人。

匪徒配備貨車刦製衣廠
搬走衣車卅餘架
灣仔一美容院被闖入行刦

【本報訊】新界荃灣一家製衣廠與港島灣仔一間美容院，在今早凌晨及昨日傍晚，分別遭匪光顧，其中製衣廠被四匪配備貨車，潛入廠內搬走三十餘架衣車值四萬餘元，並掠去二千多元現欵，至於灣仔一家美容院，則遭四匪搶去現欵千多元及一批飾物，兩宗刦案均無人受傷。

首宗刦案發生於今晨二時左右，四名約二十至廿五歲匪，手持利刀，潛入荃灣和宜合道一零九至一一五號五樓建業製衣廠，將兩名在廠內留宿之看更綑綁，然後在廠內大肆搜掠，在寫字樓抽屜內刦去現欵二千八百元，復將廠內衣車如出貨一樣，搬出廠外運走。在刦匪離去後，看更人掙脫綑綁，撥電報警。經核點後，製衣廠共被刦去衣車三十四部，總值四萬二千八百元。

在此宗刦案中，無人受傷，警方事後抵達現場調查，相信刦匪配備貨車行刦，掠去衣車，故現正通緝一輛貨車及該四名刦匪歸案。

次宗刦案現場為灣仔波斯富街六十二號二樓之金爵化粧髮型美容院，昨日傍晚六時卅分左右，被四名刦匪持刀衝入行刦，指嚇美容院內八名男女職員及十名顧客，從櫃面、職員及顧客身上共掠去現欵近千五元，並刦去一隻鑽石戒指，一隻男庄手錶及一條金頸鍊，逗留七、八分鐘後逃去。事後各事主大呼打刦，並撥電報警，惟警方抵達現場時，四匪已逃去無蹤。警方現正通緝四名約廿餘歲的刦匪之下落，其中一人約五呎六吋高，中等身材，短髮，穿黃色機恤，另一人約五呎三吋高，穿啡色外套。

歌連臣角新設墳地
特訂批給辦法批期十年
期滿可續期且不限次數

【本報訊】歌連臣角華人永遠墳場新設另一類墓地，可照特訂辦法批給，根據是項辦法，估用年期並無硬性規定，每次批期屆滿時可考慮准予續期，且次數不限。

自去年八月以來，該墳場已有新墓地可供批給。每幅地價三千五百元，首次批期十年，但期滿後只可續期一次，為期六年，續期屆滿後，必須將葬內骨殖遷出。

該墳場管理委員會現決定批給另一墓地，首次批期十年，每幅地價五千元，期滿後可續期，每次最長十年，惟次數不限，地價則於每次批期屆滿時由管理委員會決定。由於此類新墓地之續期次數並無限制，故在估用年期方面有更大之伸縮性。

照舊日辦法而批給之墓地，每幅地價三千五百元，佔用年期，以不超過十六年為限。

詳細情形可向香港德輔道中國際大廈九樓華人永遠墳場管理委員會秘書查詢。（電話：五—四五二七五八或五—四五八一六五）

非大學畢業執業牙醫
當局請市民毋須疑慮
水準滿意始獲准註册

【本報訊】醫務處發言人表示，對于非大學畢業之執業牙醫，公共無須心存疑慮。

本港共有註册牙醫五一三人（一九七四年十二月底計），其中二一六人係未有大學資格者，但牙醫委員會對彼等之執業水準均表滿意，否則不給予註册。

發言人指出，所有註册牙科之名單，每年由憲報發表一次。

未有大學資格之牙醫，係于一九四〇年有牙醫註册法例實施前執業者，准許繼續執業。

發言人謂，政府無意修改法例以阻止未具大學資格者執業，但自一九四〇年後祇有大學資格者始准註册。以是之故，有大學資格者日多，每年約十名，而無資格者則逐年減少。

今晨市場價格　肉類魚蝦蔬菜

品種	價格
上肉	七元二角
牛肉	十元四角至十一元二角
雞	五元二角至七元二角
鴨	四元五角至五元二角
泥斑	十一元至十二元
紅衫	三元六角至五元二角
大魚	六元至六元四角
鯪魚	三元八角至五元五角
蕃茄	二元至二元八角
黃芽白	六角至八角
白菜	六角至八角
生菜	八角至一元
蘿蔔	六角至一元

（價格以每斤計算）

港九鐘表業商會
除夕聯歡會中
同時頒獎學金

圖為鐘表業商會理事長吳達方在聯歡會中致迎新歲賀詞。

【本報訊】港九鐘表業商會，卅一日晚假座華人行大華飯店，舉行一九七四年除夕聯歡會暨獎學金頒獎典禮。會員及親友參加者異常踴躍，該聯歡會備有幸運抽獎，歌唱助興節目，節目豐富，獎品名貴，節目開始，首由理事長吳達方致迎新歲賀詞，預祝各位會員及嘉賓新年勝意，財源廣進，繼請名譽會長孫秉樞太平紳士，及獎助學金會創辦人何榮高顧問，謝柱祥，朱國材、周君任、葉實泉、涂奎如、楊受成各位顧問頒發一九七三——七四年度獎學金與獲獎學生，計有葉偉廷、葉建廷、唐敏貞、朱妙玲、楊雪雯、嚴文傑、梁麗碧、林紹茹、梁惠娟、梁伯強、李雪萍，共十一名。再由吳達方、盧榮昌、農燦森，三位正副理事長夫人主持幸運抽獎，筵開數十桌，觥籌交錯，新年行好運，喜氣揚溢，直至深宵，盡歡而散。

港督度假後返港

【本報訊】港督麥理浩爵士於上月十五日離港返英渡假，與家人歡渡聖誕及新年。麥理浩爵士在英渡假完畢，昨晚七時五十分，乘英航機返港，在機場接機者有護督羅弼時、機場總經理莊士頓等多人。港督下機後與接機者稍事寒暄後即驅車返回港督府。

圖為護督羅弼時（右）與港督麥理浩爵士（左）步出機場時攝。（本報記者呂國榮攝）

保良局庇護工場
李春融主持揭幕

【本報訊】保良局為配合時代要求而設立之「庇護工場」，定於本月七日下午四時舉行揭幕典禮，由社會福利署李春融署長主持，太平山獅子會會長陳景福亦應邀為主賓。

該庇護工場之開辦，乃保良局適應社會需求，努力發展局務之又一具體措施。目的在於扶助低能之不健全兒童，使他們能在工場中，獲得工作的機會，不致因低能而無法立足於香港社會。低能兒童在工場中，均可按工作性質及數量獲得合理的薪酬、舟車津貼及午膳供應。

該工場之開辦，除了更獲得香港太平山獅子會慨捐開辦費及購置專車費用共港幣三萬七千元，受特定名為「保良局太平山獅子會庇護工場」。

新界司將率特別小組
研究開發遊樂計劃
主要在西貢及大嶼

【本報訊】新界司鍾逸傑將率領一個特別小組，推進顧問機構所提議之開發遊樂計劃，主要在西貢及大嶼兩地。

政府高層人士，昨在輔政司署開會，討論官方聘任之顧問史美公司之報告時，作出決定。該報告係有關大嶼、馬灣、西貢及若干小島之遊樂設施發展研究。

此顧問組織之許多建議中之一，係成立開發公司，策劃將土地售出，而將所得地價作為興建遊樂設施等之經費。顧問機構相信此係開發兩地最有效之辦法。

昨日會議時，據報，各有關官員促新界司應維持郊區現狀，俾時機到臨時仍值得開發。

特別小組雖為負責實行各項建議之機構，但預料非經相當時日不會有「戲劇性」之表現。

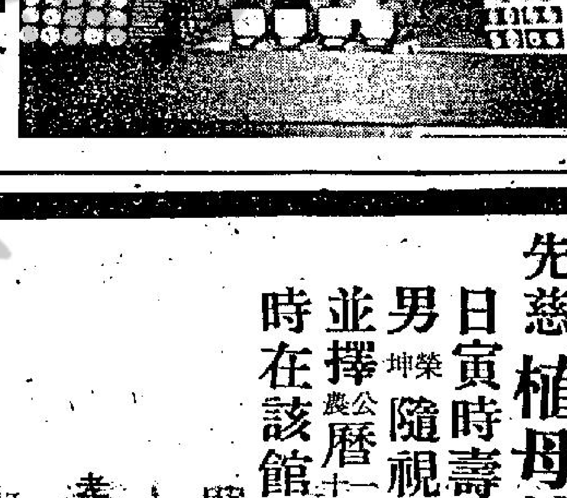
兒童遊藝聯歡會
中區數機構舉辦

【本報訊】中區市民服務會及中區民政處，中區社區及青年事務處等機構，將于一月五日（星期日）於中區遮打道皇后廣場舉辦「一九七五元旦兒童遊藝聯歡會」，招待二千五百名兒童。

在此盛會中，大會安排十餘個遊戲攤位送出獎品，并有附飲及免費小食等，此項遊藝會主要由青年自發組織，希望讓二千多名兒童歡渡佳節假日。

凡年在六歲至十五歲之兒童，如欲索取入場券，請到中區民政處或中區市民服務會（德輔道中廖創興銀行大厦一二一二室）洽取便可。

保護野生動物錢幣集
今在滙豐及分行出售



第二套保護野生動物錢幣集——坦桑尼亞金銀幣，今（三日）起在滙豐銀行總行，及北角，九龍，旺角，荃灣，觀塘等分行出售。該套錢幣均屬精鑄而成，雕上坦桑尼亞著名之斑點豹，豹鹿和犀牛，十分精緻。

附圖為兩位滙豐銀行職員正展示該套錢幣。

私立英文校聯會
代表謁見教育司

【本報訊】教育司陶健，上週在教育司署接見香港私立英文校聯會新近選出之本屆執行委員會負責人。

他們是會長張振國（九龍文理書院），副會長莫華亮（模範英文中學），歐陽英昌（伊斯蘭英文中學），義務秘書程介明（培元英文書院），義務司庫鄭明韜（萃華英文書院），及委員鄭或（文法書院），在座並有高級教育官李越挺。

陶健教育司對該會工作及各校現況垂詢甚詳，並特別提出，有一部份社會人士對私立學校每多誤解或存有偏見，今後私立英校聯會應該注意公共關係或宣傳，使社會人士有較正確認識，同時各校所設課程亦應多從適應社會需要方面着眼。

陶氏並答允將於一月十五日該會在半島酒店舉行月會之際，出席與各校首長相見，討論有關教育白皮書問題。又三月一日該會週年會員聚餐大會，陶氏暨夫人亦應邀為會上嘉賓。

房屋署發言人否認
徙置工廠商店加租

【本報訊】房屋署發言人昨晚對本報記者表示：有關本港一家電視台昨晚報導，謂房屋委員會現正考慮增加房屋署乙類大厦商店及工廠大厦租金的消息，實純屬推測。

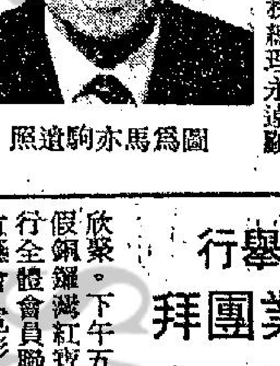
發言人說：「該項報導完全無有根據。」

發言人稱：房屋署甲、乙兩類樓宇的住宅租金，於去年十二月一日開始稍作調整。雖然當時有小部份人士提出反對，但至目前為止，上述兩類樓宇住戶的交租率已趨於正常，繼甲類樓宇的交租率為百分之九十九點九，而乙類屋宇的交租率亦達百分之九十五以上。

發言人補充說：上月的加租，政府祇能填補房屋署近幾年來經常出現的龐大赤字的一部份，如其中居民有未能負担者，房屋署亦會協助其通過社會福利署申請援助金。

據本報另一項消息指出：當上月初房屋署實施加租之前，帶頭反對加租者已放出房屋署可能對乙類商戶及工廠大厦加租的消息，而目前傳出消息，可能亦來自同一來源。

莞邑馬亦駒逝世
定本月五日出殯



圖為馬亦駒遺照

東莞同鄉會國會長馬亦駒，不幸於本月廿八日壽終伊利沙伯醫院，享壽七十有八歲，遺體奉移九龍殯儀館治喪，定本月五日（星期日）上午十一時大殮，公祭畢十二時辭靈，屆時前往致祭之社團首長、鄉親、戚友等必衆。

馬先生平素敦厚謙和，自幼喜習詩文，書法尤精，鴻儒風範，譽隆梓里。及長攬習岐黃懸壺濟世，活人無數。

馬氏熱心公益，曾任東莞同鄉總會第一屆主席，應屆副會長，東莞同鄉會學校校董，九龍總商會總理，九龍樂善堂常務總理永遠顧問，九龍城區街坊會理事，樂天社社長等。今竟溘然長逝，聞者悼惜。

印刷業商會舉行
會員同業團拜

【本報訊】香港印刷業商會為慶祝一九七五年新禧，會員同業於元旦午後一時，在會所舉行團拜儀式，茶會式，下午五時起，則假銅鑼灣紅寶石酒樓舉行全體會員聯歡大會，有讌會、電影、抽獎各項節目，參加每位餽贈禮品一份，另有機會抽獎，獎品多珍，設席五十桌，氣氛熱鬧。印刷會刊元旦特號將在是日出版，內容豐采，分送到會同業閱覽。

訃聞

先慈植母林太夫人慟於公曆一九七五年一月十一日（農曆甲寅年十一月十九日）寅時壽終於聖德肋撒醫院，享壽八十有一。不孝男植榮、植坤隨視在側，親侍含殮，奉移九龍殯儀館治喪，並擇公曆一月廿四日（農曆十二月廿二日）（星期六）下午二時大殮，三時在該館大禮堂辭靈，擇吉安葬，哀此訃聞。

孝男　植榮　植坤　成發　植煊
媳　何少薇　阮玉華
孝女　意崧　意好　意心
婿　梁鎮寬　董蘇　陳德寧
孫男　家聲　家强
孫媳　黃潔霞
孫女　嘉賢　慧賢　靜賢
孫婿　高錦標
誼子　梁永利
誼媳　李少珍
外孫男　梁志福　梁志鴻　梁志金　梁志偉　董漢英　董漢華　董漢球　陳應商　陳應士　陳應民
外孫媳　盧漢超　潘燕明
誼孫男　梁偉樂　梁偉傑
誼孫女　梁曼玲　梁曼麟　梁曼君
外孫女　梁要芳　梁要霏　董惠卿　董惠冰
外曾孫男　高志能　高志開　高志永
外曾孫女　高佩貞　梁婉珊　梁婉敏　陳葚莘

泣告

治喪處：九龍殯儀館九龍深水埗楓樹街一號A
電話：三一九三八四二九　三一九三八六二九

婦科　兒科　內科
伍卓琪
診所：灣仔軒尼詩道二六九號光華大厦五樓（即史超域道口）
電話：七二〇六五七　七三二一七〇

立案 妙妮剪裁女學校（本校創辦于一九四九年）
正分校暨夜校招生
新班開課：第一次一月八日，第二次一月廿一日
時間：上下午班及夜班・分二個月四個半月及十個月畢業
校址：正校：九龍彌敦道226號　分校：香港銅鑼灣啟超道16號（恩平道口）
電話：正校：K六六七七九七　分校：H七七二五九七

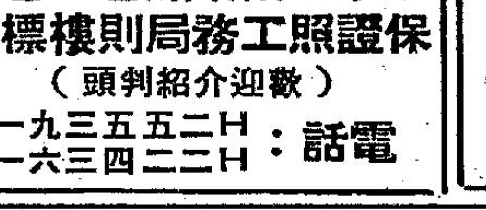
加拿大升學
★★教會學校春季插班生
★★中學第九班至第十三班
世界基督領導會主辦　美加之友服務中心
九龍彌敦道長沙街口旺角廖創興銀行大厦十六樓二號室
電話：K三二一零三二及K三一三七三二

台灣快證
保證兩星期有取
九龍胡社生行1512室
分社重慶商場72號地下
K959000 K669834 K682077

不用電割
京都太極堂秘製　頸核敵　獨有秘方　一服見效
太極牌 註册商標
專醫 男婦老幼各種頸核、疫火頸核、無名核症、惡瘡及其他部位之硬塊，及電割後復發或屢醫罔效者均能治癒。
防止癆病　人人有責　資助防癆　貧病受益

誠徵貨倉
租售均可
樓下二樓三樓最合
面積約二萬餘呎・有意請電話五一二三九六七九洽

紹榮鋼鐵廠有限公司



承接建築紮鐵包工包料
保證照工務局則樓標準
（歡迎介紹判頭）
電話：H二五五三九一　H二二四三六一

陳淦旋主辦
健康旅運有限公司
台灣全身健康檢查
港幣：$2200.
台灣豪華九天團
$1650.
逢星期六出發・新年團二月八日
九龍柯士甸道110—112號一樓
電話：K690177—0四線

榮鑫旅遊貿易公司
九龍彌敦道232號地下H座
華英昌大厦電話K680207　K693680
台灣五天新年團 $1,250
台灣十天豪華團 $1,650
專辦 台灣快證及機票
最快最平最妥善
代訂：港澳各大客輪及水翼船來回船票・澳門各大酒店客房・

名貴 高麗人參茶
每包祗售八毫錢
現實社會工作負荷繁重，要撈世界必須精神醒目，名貴高麗人參茶，清理肝火，有益身心。
早晚一杯，精神百倍
香過咖啡，勝過紅茶
絕無刺激，提神醒腦
零沽批發，一律歡迎
總經銷：頌隆貿易公司
中環萬宜大厦二樓一式四室
電話：H二二一九八〇

信豐兒童習藝所
(一)感謝各界賢達在二十年來（一九五五—一九七四）認購敝所出產工藝品，同人等謹致萬分感謝。
(二)本所送貨員均持有綠色職員證，敝所工藝品均有註册商標，敬希各界提防漁目混珠。
(三)如有推銷員，送貨員無證件者，即是偽冒，請即電話：K六七〇二五五查詢是盼。

譚達堂 尿病丸
專治口渴思飲　小便頻頻
頻或紅或白週身疲倦等症，本丸60餘年行銷世界各埠華僑服後證明確屬有效，斷尾購買認明譚達堂字號標本，秉治功效卓著，詳細病狀說明書函索即寄
誠和堂參茸藥行總代理
著名補腎武溪蛤蚧大補茶・為利便海外僑胞採購特製補腎蛤蚧大補丸
地址：香港上環文咸東街九十九號
電話：四三一六九三及四四〇六六三

招日夜校各科及商科中學各班新生
立案 香港商科語言書院
被稱為規模最大及師資最好學府
本校代各界翻譯各類文件
安德烈博士・校監：伍王玲平・校長：伍楚生博士主理
人人可讀
語言科：各級英語會話・日文・劍橋大學　英文拼音班・法文・英文科文憑班　英文專修班・德文・GCE英文班　西班牙文・國語・TOEFL班
技藝科：全科剪裁　廣告畫裝飾設計
文商科：中英打字・電腦打孔・香港稅例　聽覺打字・中英簿記・出入口文員班　中英會計・數理專修・L.C.C.文憑班　英文速記・珠算全科・PITMAN文憑班
商科中學部：F.1.F.2.F.3.F.4.F.5班　畢業可參加香港政府會考及英國各大學會文憑本校並介紹就業
本校新書自修必讀各大書店均有代售

書名	價格
基礎日語會話（附日人錄音帶）	全套$25
日本語商業會話（日人錄音帶）	全套$30
初級德文會話（附德人錄音帶）	全套$30
高級英語會話（附英人錄音帶）	全套$28
中級英語會話（附英人錄音帶）	全套$25
基礎英語會話（附英人錄音帶）	全套$25
語音學：即英文拼音附英人錄音帶	全套$25
珠算大全：精簡易學實用準確	每册$3元5角

保証成功
正校九龍彌敦道606……＊二校彌敦道593-601廖創興銀行大厦五樓3-859364＊三校彌敦道687-689三樓3-915747

香港標準商科外文學校
教育司署立案　招一月份新生　一月六、七、八日開課
校址：北角英皇道425—431二、三樓全座電話：H611601
英廣內打商高裁商別出件珠、成英英日
專告設字業級剪業文口計本語文文
班室計班簿記會計全科信扎速記文價算會計會話拼音班

招生

徵資合作
大股機實
構專材具有獨特銳利眼光在複雜變幻的投資行例中一向保持不敗而具有七成以上把握水準現徵求凡具備資金三千欲望能長期獲利而本身又具備有財氣者請來函北角郵箱四五九三

徵求

旺舖招租
銅鑼灣洛克道530近怡東商場千餘呎地點旺盛
電話470530或718010梁

招租

特快 美加歐洲簽證
本公司專代辦赴星馬泰日台澳洲美加旅遊移民簽證輔導學生往海外升學世界各地平價機票指導一切手續去年經辦理成行者達數千人12年經驗歡迎查詢及委託萬豐旅運有限公司中環德輔道中173號先施大厦1211—1212室H445027—9

商業

聘請
聘護衛員
聘護衛員100名 汽車大廈多名經驗豐富年30至50 F3或以上英文程度 優先要受訓供制服日夜 輪班工作有年假年獎病 假退休等福利有前途 職由上午八時至下午六時（星期日除外）帶身份證件近照六張到九龍紅磡馬頭圍道41G國華戲院側按6字香港安全護衛公司

德誠烹飪學院
名師教授適合出國保證速成學費最平
粵菜 燒烤 點心 油器 打麵 豆腐 西餅 麵飽 西餐 薄餅 糖果 蛋卷
旺角彌敦道554號十弍樓索章即寄
新型冷氣課室電話K849248

香港工科學校　彌敦道601廖創興銀行3樓3-305075★西環皇后大道西501號5-485447　灣仔軒尼詩道274號二樓5-753341★深水埗大埔道92號3-953774
◀商科語言▶　F1—F5　英語會話　英語拼音　成人字母　英語初學　國語日文　速記信扎　洋行實務　簿記會計
◀工科▶　機械繪圖　公模設計　建築繪圖　計則估價　測量力學　施工管理　廣告設計　室內設計　時裝設計　數學專科　工商管理　電視電腦　航海電報　無綫電　冷氣工程　電機工程
1975年度一月七日新班開課

工商晚報　分類廣告
效力大　收費廉　銷數廣
每段　大字四個　小字卅四個　每天三元　不上期　不折不扣　收費
凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。
洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二弍五四九五・二弍壹弍三八
（二）灣仔分域街八十號本報廣告部　電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈弍零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油麻地上海街三壹九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）

善補靈藥
外施
益壯堅体・固本培元
有不可思議之效
老郎妙藥　遐邇知名
各藥房有售

疾病
小便刺痛　流白濁　一切尿病　保証根治
九龍診所：深水埗荔枝角道三三〇號三樓（近北河街口）
診症：早九時至晚九時

祖傳四代中醫
岑國良
耳鼻喉
癰腫爛鳴塞涕臭血　一切喉症　保証速愈

醫藥

鼻
新法中國針灸治療鼻科門診　彌敦道579二樓
（不必電割　中國針灸　效驗非常）

啟事
鳴謝　合衆公司
上海街六六一號A四樓
電話：③九四六四三五
（福壽組）
24B祖母林彩娟逝寓
箕灣道120號4樓關美華
235A家母梁好逝東華
醫院香港仔石排灣六座
422室黃昌好
323家母葉嬌逝寓所西
貢南閣20號成新福
959B家母李一逝寓所
油塘灣4座三樓210號
梁金好
687家父楊九逝廣華醫
院橫頭磡14座一一五室
楊錦明
504A家婆張娣逝寓所
南邊圍何美嬌
734A叔父郭月喜逝長
洲方便醫院長洲西灣老
人之家郭榮喜
1120家母陳福逝廣華
醫院通菜街一號A閣樓
伍月嬋
857B家父盧悅聰逝寓
所大澳吉慶後街15號盧
淑媚
907A姑婆丘長嬌逝寓
所粉嶺高埔村八五號黃
運英
（互助組）
465夫麥成芬逝依利沙
伯醫院石梨邨七座12樓
1111室陳三
1009家父鄭金水逝南朗
醫院鴨脷洲艇鄭水娣
171家父石觀有逝伊利
沙伯醫院大埔三門仔
一七石蘇長

買家突然扯納 晨市低點攀上

年關在即市況彈上宜謹慎

今日上午股市走勢

新年第二天股市，一反首日的低弱情況，表現頗為強勁，開市之初各類股份多以昨市的收市價開出，隨後即見買家逐步進場扯納，成價隨之而後攀升，交投額雖然未見大增，但造勢卻見穩好，直至收市，大都在高價位上成出。實家今晨似乎按兵不動，未使大勢有所改變。

滙豐銀行以八元七五開市，隨即緩攀上，中段雖然有較微的調整，但至尾市，終在高價位九元易手收市。怡和則以十一元九開市，後隨大市緩緩攀升至十二元二角，直至收市，買家仍然支持於十二元二角之價出貨，不作任何調低之想，和記初成一元五七，卒以一元六三收市，造勢在買家不斷扯納之下，而徐徐攀上，淡家不再出現市場拋放，致使造價穩好，在收市時高價位上成出。會德豐以一元四九開出後，即見隨大勢攀上，至一元五三收市。

置地初成三元八五，後彈上至三元九二五，收市時亦成此價位，實家且掛出三元九五出價，但終以三元九二五成出。新世界初成九角四仙，最低見九角三仙，而終以九角四仙收市，大昌以三角八仙開出，收市時亦成三角八仙。

九倉以六元五五開市，最高成六元七角而收市，九巴以二元三七五開市，最高彈上二元四角，而終以二元四角高價收市，港燈以二元二五開市，最高至二元二七五，而終亦成此價位收市。

市勢今晨轉好的原因，相信是跟隨美股的彈升所致，美股今報升十六點餘，雖然英股仍在低挫之中，且跌至新低點，但由於金市的表現令人失望，致集此等原因而導使大市的趨好，在今晨的交投中，市場數大戶在不斷的吸納，此亦是大市不跌反升之原因，然而在此經濟不景且動亂的情況下，大市依然出現好景，是否具有其他原因？若以當前本港的經濟情況而看，大市似無理由彈升，且年關在即，商場上結數亦日漸迫近，此種市況反彈而上，是否有意抬高，然後出貨套現埋結？實堪細心考慮。

恒生中午指數
一六八·七一
升一·六〇

金銀指數

綜合指數 一五·三六 升〇·一〇
金指數 一五·一四 升〇·一一
銀指數 一七·〇九 升〇·〇六

四家証券交易所上午成交總額

金銀：二、〇八〇、〇〇〇元
九龍：四七〇、〇〇〇元
香港：一、七七〇、〇〇〇元
遠東：三、八一〇、〇〇〇元

（昨日指數）
恒生：一六七·一一 跌四·〇〇
遠東：八一六·五八 跌一八·〇七
金銀：（綜）一五·二六 跌〇·二九
（金）一五·〇三 跌〇·三三
（銀）一七·〇三 跌〇·一四

紹榮鋼鐵廠龐鼎元瞻望 本港今年經濟前景不易樂觀

對於一九七五年的香港經濟前景，我認為不應該過份樂觀，但如果勞資能通力合作與勤奮努力，當能渡過難關。紹榮鋼鐵廠董事長龐鼎元於瞻望一九七五年經濟前景時發表上述意見。

他說：西方經濟權威界分析情況，預測世界經濟今年上半年仍將退縮，要在一九七六年世界經濟方能有轉機。整個世界經濟既然放緩，香港工業與貿易當然受到影響，不可能出現奇跡。因此，我認為香港工商界應該認識困難確實存在，應拿出堅決之信心與勇氣，發揮勤奮堅毅之精神，面對困難尋求適應解決辦法，相信定能渡過艱困的一年，以迎接經濟好轉的到來。

最重要的一點，龐鼎元說：就是香港工業產品，大部份都是民生必需品，雖然在惡劣環境當中，仍然有相當的銷場，去年成衣、紡織品外銷仍然相當良好，就是明証。只要大家認識困難，下決心去克服，更加勤奮節約，加强勞資合作，就能使這些民生必需品的資銷保持一定的進步。

對於一九七五年香港鋼鐵業的前景，龐氏不存奢望，因為在工業與建築業目前仍處放緩當中，鋼鐵業產銷當然受到一定的限制。鋼鐵業產銷好轉，仍有待於內外經濟復甦，才能出現。

昨日四間交易所：
上午成交總額 一千〇十六萬元。
下午成交總額 五百廿四萬元。
全日成交總額 一千五百四十萬元。

美股動態、購金反應冷淡 資金投入股市

【紐約二日美聯社電】星期四紐約股市作大幅度揚升，據分析家認為，美國人民自由買賣黃金合法化後，反應仍異常冷淡。

杜鍾斯卅種工業平均指數於收市前半小時升十五點，紐約證券交易所的上升股數與下跌股數是十二比一。

從多種現象顯示，投資者對黃金買賣缺乏信心，據分析，美國於週二開始准許人民自由買賣黃金起，就有這個跡象。值得担心的，購買黃金，可能使若干基金或股票市場的資金抽調去了。

一般對經濟前景，看來悲觀現象漸減，由於金價交投稀疏，影响煉金業股下跌。

杜鍾斯卅種工業平均指數升十五點八〇，收市為六三〇·二〇，比週二的一二點九九七晉升了。

紐約証券交易所的一千八百零三種股票中，上升股一千四百五十種，下跌股佔一百五十九種，成交總額為一千四百八十萬股。

紐約証券交易所普通股綜合指數升〇點九三，收卅七點〇六。

紐約證券交易所成交最活躍股票

德士古	二二·二五
高富	一八·五〇
美國航空	五·六二五
巴富工業	四·六二五
威士丁屋	一〇·一二五
告士丹圖	一三·一二五
南方公司	九·三七五
美力製造業	四四·八七五
國際電話	一五·一二五
美國電話	四六·〇〇

股市經濟版

美國股票走勢指數

【紐約一日美聯社電】美國股市走勢指數：

種類	開市	收市	昨日收市比較
工業股	六二一·一七	六三二·〇四	升一五·八〇
交通股	一四四·三四	一四六·四七	升三·〇三
公共事業	六九·六六	七二·〇二	升三·二六
其他股	二〇一·四一	二〇五·三二	升五·五八

倫敦股市昨銳挫 指數跌十一點六

【倫敦一日路透社電】星期四倫敦股市銳挫，據貿易商指出，寶馬石油公司因經濟困難，金融時報指數跌十一點六；收市為一四九點八，是二十多年來的新低點。英國石油股劇跌，寶馬股暫時停止買賣。主要工業股如銀行也告下跌。政府公債跌近〇點六二五。

市場內外

新年快「落」非吉語 展望市況口不對心

某君突於昨日收市後，向人語：「新年快樂」，友人亦回敬一句新年快樂，豈料某君即糾正其快「落」之意，此落非彼樂也。

× × ×

昨日新春第一砲，却是砲聲不响，非但不能得一滿堂紅，反要向下回跌四點，這點却是出乎意料之外，不少人想要趁新年期間冲喜一番者，則大失所望。

× × ×

華資股王在新春期間，已顯得落落寡歡，非但成交數額疏落，在舊會中僅得成交一萬股之多，價位也只在九角一分與九角三分之間跳動，此情此景，想不要想當年都不行了，往日一切風光已成過去。

× × ×

不少報章在一年之開始，列出十大新聞，股票尚不被忘記，也忝居一席，可惜的是報耗不報喜，正因為股市跌落至低無可低的地步，故才值得成為十大之一，未知是可喜抑或可悲也。

× × ×

七五年市況展望，不少人已發表許多高見，大都是「口是心非」的官式口吻，正如某君所謂：「市況的好壞，大家可以心照啦，唔駛多講囉。」

× × ×

某君謂，有一件事今年與往年有點不同之處，就是四間股票交易所的主席，沒有一個人在「元旦文章」上大做功夫，大家像是相互間有默契，有的是出門遊埠，有的藉忙來推搪，有的乾脆閉門不見客，因此，這是股友們的損失，少去一盞「明燈」指引今年市況的動態。（敏）

今晨拆息再回順 三厘半成交甚少

【本報訊】今晨銀行同業拆息再度回順，以三厘半成交甚少。據銀行人士指出，近日市面頭寸轉鬆，拆息業務緩慢，以三厘半成交，比前市跌〇點二五厘。

好轉機會。

各國黃金收市價格

【倫敦二日美聯社電】星期四各地黃金收市價（每安士以美元計）：倫敦：一七三·五〇；巴黎：一八八·九〇；法蘭克福：一八六·二四；蘇黎世：假期；香港：一七七·〇〇；貝魯特：每公斤五九二〇。

非共國家經濟情況 今年仍然陷於低潮

經濟合作與發展機構預測

一批西方經濟專家預測，在今年內非共世界的大部份國家惡性通貨膨脹將繼續蔓延，更多失業，外滙收支逆差，以及經濟停滯狀態。他們的報告書預言美國至一九七五年底的失業率將達勞工總人數的百分之八。

經濟合作與發展機構說，目前美國的失業率為百分六·五，而且將隨着國民總生產額的續繼下降而增。

據一項國際報告書說，非共工業化國家正與經濟危機搏鬥。這場危機也許是在和平時期中史無前例者。

報告書所作的悲觀預測包括高度通貨膨脹至少將繼續至今年，而美國的經濟跌勢將可能至今年底有大約八百萬美國人失業。

據二十四國的經濟合作與發展機構（OECD）半年報告書說，美國可能是所有重要非共工業化國家中面臨最嚴重蕭條的國家。

報告書說，美國所將發生的情景是特別重要的，因為美國的經濟對其他國家將產生很大的影響。

該機構的任務是在評估來自會員國的經濟資料，它描繪了今後一年間世界經濟的慘淡情景。

該機構內的消費物價——目前每年增加大約百分之十五——至一九七五年底可能跌至百分之十一的常年增率，不過即使這項略微的緩和也可能是太樂觀的估計。

該機構預測相隨通貨膨脹繼續而來的是今年的生產將幾乎陷於停滯狀態。這將意味着大部份人民的實際收入減少。

報告書說，油價的銳增只是造成許多國家經濟困難的部份原因。它說，第二項原因是在一九七三年該機構的會員國允許過度購物需求的增加。

報告書說：「這兩項因素正使會員國的經濟面對一項可能是和平時期中的史無前例的考驗。由於各國政府要依靠選民在和平時期而非戰爭時期的响應，故其後果是特別難以化解的。」

不過該機構也樂觀指出，各國政府似乎比在三十年代的大不景氣年代更願意合作以應付這項問題。

報告說：「顯然的，在面對當前的『遲滯膨脹』局面之際，各國政府與公衆輿論均未求諸於四十年前的那種自顧自己態度作出錯誤抉擇。

報告說，經濟合作與發展機構成員國理解到它們必須同時處理通貨膨脹問題與不景氣危機。

報告繼稱：「各國政府繼續把抑低通貨膨脹率的工作視為優先處理的急務。不過，如果購買需求方面出現日益走下坡的危機的話，它們亦準備採取擴張政策。」

該機構說，自經濟合作與發展機構在六個月前發表報告以來，經濟前景便日益惡化。經濟走下坡現象可能更加嚴重與更加持久。

報告說：「尤有進者，人們有失去信心的危機，因此，前景顯得更加黯淡。目前所出現的問題是，在面對無法解決的通貨膨脹問題下，是否應考慮採取提高購物需求量的行動——或許有一些國家甚至以此舉作為解決途徑。

報告說，刺激需求的主要論點是避免在較後時必須採取更加劇烈行動的危機。然而，報告說，任何擴張行動都必須加以慎重考慮。

報告說，總括而言，經濟合作與發展機構國家區域明年的衰退情況是受到美國產量可能實際下降與日本產量可能微增加的嚴重影響。

在美國方面，報告說：「根據目前的估計，美國將是該（機構成員國）區域當中經濟不景最嚴重的國家。在一九七四與七五兩年內，其經濟活動完全下降。」

報告說，美國政府把對付通貨膨脹問題列為最優先處理的要務，並依靠長期抑低需求以作為解決辦法。

對於美國經濟前景問題，報告說：「假定目前的相當緊縮政策不會有所改變，美國的實際國民生產總值料將可能繼續下降到一九七五年中為止，並在同年杪時僅呈現略微好轉的現象。按照這種現象，失業率是可能在年杪時迫近百分之八的水平。」按，美國目前的失業率為百分之六點五左右。

百分之八的失業率等於是有將近八百萬美國工人失業。報告說，在一九七四年及七五年，該機構成員國在各方面，可能擁有將近四百億美元的貿易逆差。報告書提及油價上漲對這項逆差數字所具有的影響時曾置評說，迄今為止，顯然還沒有任何國家在節省石油方面作出決定性的努力行動。

昨日十種成交最多股票

股票	成交股數
和記	三，六九四，〇〇〇
置地公司	五三八，八〇〇
滙豐銀行	五二五，五〇〇
怡和	四九二，〇〇〇
會德豐A	一八二，〇〇〇
九龍倉	一五七，六八〇
新世界	九五，四〇〇
九巴	九五，〇四〇
怡証	九〇，〇〇〇
港燈	六四，〇〇〇

昨日十種漲幅最大股票

股票	前日收市價	昨日收市價	漲幅百分率
美豐	〇·八〇	一·二〇	五〇·〇〇
會德豐B	〇·一四	〇·一六	一四·二九
萬生	〇·二〇	〇·二二	一〇·〇〇
順福	〇·三五	〇·三八	八·五七
立興	一·九二	二·〇五	六·七七
會船B	〇·一六	〇·一七	六·二五
南太平洋	〇·四九	〇·五二	六·一二
南豐	一·七八	一·八五	三·九三
聯豐A	〇·八四	〇·八七	三·五七
華光地產	〇·三八	〇·三九	二·六三

昨日十種跌幅最大股票

股票	前日收市價	昨日收市價	跌幅百分率
南順	〇·七四	〇·三二	五六·七六
高富	〇·四〇	〇·三〇	二五·〇〇
大富	〇·四〇	〇·三〇	二五·〇〇
廖創興	〇·四六	〇·三八	一三·〇四
金閣	〇·二三	〇·二〇	一三·〇四
美漢	〇·四五	〇·四〇	一一·一一
屈臣氏	一·八〇	一·六〇	一一·一一
友聯	二·八〇	二·五〇	一〇·七一
和記	一·七〇	一·五七	七·六五
非立斯	〇·一五	〇·一四	六·六七

上午金融行情表

一月三日（星期五）
（九九K金價）
開市 1001.0 收市 1013.8
最高 1014.0 最低 1001.0
（去息一元八角）

（美鈔）	
最高	4.875
最低	4.865
（美電）	
最高	4.910
最低	4.890
（雜幣）	
日元（每萬計）	161.50
台幣（每千計）	131.30
西貢紙（每千計）	7.00
泰幣（每百計）	23.40
星加坡大紙（每元計）	2.05
星加坡細紙（每元計）	2.04
勞啤（每百計）	55.00
西德馬克（每百計）	202.00
法國法郎（每百計）	107.00
瑞士法郎（每百計）	192.00
加拿大紙（每元計）	4.94
澳洲元（每元計）	6.41
正鎊（每鎊計）	11.42
葡幣（每元計）	0.92
（歐洲金價）	
倫敦金價（每安士計）	175.00美元（跌十一元五角）
瑞士金價（每安士出價計）	177.50美元（跌十美元）
巴黎金價（每安士計）	188.90美元（跌四元三角六仙）
（英鎊）	
倫敦轉讓鎊（每鎊計）	2.3330美元（縮一分四錢）
美國告老士（每鎊計）	2.3350美元（縮一錢三厘）

金滙浅析

歐洲金價大幅下降 金市轉弱跌卅餘元 去息一元八角尾盤一〇一三·八

【本報訊】週四外匯行情，金價方面：倫敦報一七五·〇〇美元（跌十一元五角），瑞士入價報一七六·〇〇美元，出價報一七七·五〇美元（跌十美元），巴黎報一八八·九〇美元（跌四元三角六仙），加拿大期貨報一七三·一〇美元（跌八元九角），美國黃金期貨市場報一七三·五〇美元（跌八元半）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·三三三〇美元（縮一分四錢），美國告老士報二·三三五〇美元（縮一錢三厘）。

歐洲金價週四市大幅度下降，由於美國自由市場開放，人心並不見熱烈，買家抬頭。倫敦金價頭盤跌一元半，報一八五·〇美元，中盤再跌十美元，報一七五·〇美元，中盤掛出後造價入價報一七二·五〇美元，出價報一七四·五〇美元，前市中盤掛出後造價入價報一八六·〇美元，出價報一八七·五〇，實則上入價比前市跌十三元半，出價比前市跌十三美元。英鎊較弱，美元稍堅。

本港金市，昨日尾盤為一〇四九·五，今晨開市報一〇〇一·〇，最高報一〇一四·〇，最低報一〇〇一·〇，收市價一〇一三·八；息價訂去息一元八角，上牌現貨無交收，公價定一〇一二·五。

美鈔報順，大紙報四·八七五，細紙報四·八六五；美電最高報四·九一〇，最低報四·八九〇；日元報升，大紙報一六一·五〇，細紙報一六〇·五〇；台幣報一三一·三〇。

本報獨家報導 加拿大黃金期貨市價

加拿大溫尼伯黃金最近期貨收盤：
週四每安士成 173.10美元
前市每安士報 182.00美元
（下跌8.90美元）
美國紐約週四收市價：
每安士成173.50（下跌8.50美元）
倫敦金價收市掛牌：
×週四每安士買入價×週四每安士賣出價×
172.50美元 174.50美元
前市每安士買入價 前市每安士賣出價
186.00美元 187.50美元
（下跌13.50美元）（下跌13.00美元）

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	最高價	最低價	收市價
銀行及保險	滙豐銀行	9.00	8.75	9.00
	（英倫登記）			
	恒生銀行			
	海外信託銀行			
	大華銀行			
	友聯銀行			
	永安人壽			
航業及倉塢	會德豐船務（A）			
	會德豐船務（B）			
	新世紀航業			
	維達航業			
	萬邦航業			
	萬資航業			
	亞洲航業			2.65
	華光航業			
	帝后船務			
	東方貨櫃			1.16
	保榮航運			
	新海康			
	均益倉			
	九龍倉	6.70	6.55	6.70
	安全貨倉			
	太古	2.825	2.80	2.825
	黃埔船塢			
公用事業	天星小輪			
	油蔴地小輪			
	香港電燈	2.275	2.25	2.275
	九龍電燈			
	中華煤氣			6.30
	電話公司			10.80
	電車公司			
	九龍巴士	2.40	2.375	2.40
	中華巴士			
工商投資	會德豐（A）	1.53	1.49	1.53
	會德豐（細股）			
	恒隆			
	信託公司（A）			
	信託公司（B）			
	怡和	12.20	11.90	12.20
	怡和証券			3.50
	怡和實業			
	怡南			
	安達臣			0.28
	滙豐投資			
	太平洋			4.35
	森那美			
	新英華			
	仁孚			
	東慕貿易			
	船務投資			
	鄭百美			
	利獲家			
	利獲家海外			
	好世界投資			
地產置業	置地公司	3.925	3.85	3.925
	高富置地			
	亞洲置地			
	建煌新記			
	博富臨			
	大元置業			
	啓德置業			0.57
	至群置業			
	太古昌	0.52	0.51	0.52
	華昌建業			
	永泰建業			
	大信置業			
	豪華			
	伊人置業			
	萬年置業			
	夏利文			
	合和地產			0.70
	新鴻基			
	南太平洋			0.49
	和記地產			
	力士地產			
	廣君地產			
	嘉華地產			
	華大地產			
	星港地產			
	金山地產			
	恒生工業地產			
	大昌地產			0.38
	兆安地產			0.41
	嘉年地產			
	聯邦地產（A）			
	萬邦地產			
	和豐地產			
	亨隆地產			
	四海地產			
	利安地產			
	大生地產			0.78
	高昇地產			
	萬生			
	僑漢置地			
	大寶地產			
	華光地產	0.40	0.37	0.40
	華信			
	利豐地產			
	城都地產			
建築、企業發展	保華			0.80
	金門			
	青洲英坭			
	港機工程			
	維利基業			
	保利工程			
	海港工程			
	此士發展			
	利興發展			
	聯盛發展			0.45
	世界發展			
	金閣發展			
	新世界發展	0.94	0.93	0.94
	寶福發展			
	聯興盛發展			0.48
	盛大發展			
	遠東發展			0.35
	海南發展			0.60
	香港發展			
	和寶			
	新同慶			
企業發展	廖創興			
	廣聯企業			
	安寧企業			
	聯合企業			
	和記企業	1.63	1.54	1.63
	偉華企業			
	僑德企業			
	太古實業			
	和記股權			
	明輝發展			
	偉大發展			
	永昌盛			
	新昌			
	美漢			
	金佑			
	富輝企業			
	明仁企業			
	捷聯企業			
	順福企業			
	大富企業			
	裕闊企業			
	偉益置業			
	啓明建業			
	國際實業			
	周生生			
酒店業	大酒店	3.95	3.90	3.95
	帝國酒店			
	城市酒店			
	永高酒店			
	海港公司			5.05
	美麗華酒店			
	百樂酒店			
	凱聯酒店			0.60
紡織製衣	南洋紗廠			
	南豐紗廠			1.81
	美豐纖維			
	協興針織			
	南聯和記			
	南聯實業			0.85
	聯紡			
	會德豐紗廠			
	大利			
	建生			
	麗魚仙			
	眞善美製衣			
	長江製衣			
	麗新製衣			
	香港毛紡			
	新馬製衣			
	梅眞尼			
百貨酒樓及其他	南順			
	永安			
	先施			7.00
	瑞興			
	大新（公和）			
	迪卡佛（A）			7.50
	迪卡佛（B）			
	邵氏			2.60
	紅寶石			
	國際酒樓			
	夏香集團			
	食品工業			
	星島報業			
	橡膠信託			
	聯合橡膠			
	環球電子			
	長江實業			1.80
	屈臣氏			
	信昌			
	寶光			
	立興			
	生力啤			
	大亞石業			
	保星旅業			
	此士集團			
	菲立斯			
	茂昌			
	松下電器			
	熊谷組			
	海底隧道			

馬經

明天九場賽事一時卅分開賽
吳廐加強配搭贏面高 池仔掛帥出擊可捧場
出馬仍多第七場十三匹爭四重彩

張基論馬

明日舉行第十七次賽馬，仍分九場，一時半開始。各場出馬踴躍，中班賽事，尤覺勢均，是理想的博彩場合。

賽程由第二、四、五班及新馬扭綱，錦標賽目一項，爲居喀兵團錦標賽，由三歲新馬爭千八公尺。場外孖寶仍設三口，即第一口：第二夾第四場。第二口：第五夾第七場。第三口：第六夾第八場。頭尾場另設場外連贏投注等。

近期賽事，常有冷門出現，尤以四重彩場次爲然，看來非巧合。蓋後重視賠率，更投普羅馬迷所好，馬多場合，値得細意推敲。

一般新秀，騎技日趨成熟，因有減磅之利，已漸得練馬師器重。如吳廐在元旦日連折失手，但今番出馬更衆，亦多具戰鬥狀態，收復前失，尤有厚望，盯緊及之。閒話不再說。玆將各場機會，分評如下：

第一場 幸相逢時機已熟 閃電火快地最宜

△形勢隱晦，不宜偏重。此程合適者，有心心，香蜜寶，錦雲，醒目仔及閃電火，近課表現，醒目仔進度平常，雖有稍超之質，但熱得過份，則非値博，閃電火快地較佳，態況則稍遜季初，戰意則可取，贏位可小試。錦雲草地過去表現平平，但今季已進步，仍未可忘。心心態況仍穩，磅重則稍礙，作配可也。冷門留意幸相逢。

當日孖寶心水

第一關 ⑦幸相逢 ⑪閃電火

第二關 ①虎驃 ②永勝

第二場 虎驃外檔合走勢 土皇帝永勝可爭

△吳廐的虎驃，摩廐馬永勝，布廐屬下之快名駒，說得上路宜態進，此賽大局，應在左右中。比較而言，虎驃速度有根據，若排外檔，免却受擠之虞，看高一綫，快名駒進步，是合理候補，永勝配弱，短兵相接時易處下風，作配爲宜。

△土皇帝質厚，態況僅及七八，安培仍勇，速度則稍欠，先惠進步，但形勢嫌薄弱，此三駒機會在伯仲間，贏似不易，三甲則可爭。刻意求冷，留意福怡。

第三場 獅王質高後勁好 係得㗎遇冷要防

△獅王連賽跑得接近，今番對手奇弱，路遙知馬力，看來保留不易，分頭不太乏味，捧場可也。

△鄭棣池策龍虎榜，分頭吶喊之流，此駒質不弱，但成熟尚有不足，看來對象在吳廐馬係得㗎，名氣不大，但看上回表現，顯屬實而不華之馬，冷敲冷配，切不可忘。

第四場 猛將新旺有劇鬥 大金鑛近況勝前

△猛將及新旺，上回分列冠亞，但當時表現，後駒似有未盡之處，今番操磨認眞，進步，反先是意中事，有合理分頭，贏位可捧。

△確得寶及快樂武士，質厚而進度平平，防有失。反而上回輕描淡寫之紅翼，今番如受忽視，會有不同演出，盯緊爲宜。

△冷門對象，特別注意賓廐的大金鑛，此駒連番表現，有故意示弱之嫌，今番定受遺忘，其實以潛力言，絕不下任何一駒，稍有風吹草動，跟進可也。

第五場 吳廐主力在雪山 自力戰意最明朗

△吳廐兵分三路，拿破崙、七寶及雪山，與鄭棣池的威着互相呼應，池系馬尚有金伯爵及龍都，何者爲主力，非局外所知，從近況評價，威着頗覺反覆，有飽食遠颺之意，七寶配搭稍弱，留放難合度，金伯爵及龍都速度稍次，餘下兩駒，實力難分軒輊，有動態取捨可也。

△百戰雄師質値頂班，拼後態況更穩，能一舉而擒吳廐馬者，以其最具資格。自力勇極，關係更單純，冷贏冷配，可在此駒動腦筋。幸運星疏操態勇，如出亦要防。

第六場 聖手拚皇冠之光 敲冷門風流財子

△聖手質新未盡，今季年方大熟，回升後仍感超卓，小休後積極操磨，勇況尤勝贏馬時，正常情況下，不易有敵手。

△池系馬有皇冠之光，安琪及人造衛星，場地乾快，安琪速度平凡，可敵勿捧。皇冠之光路合，快地定有不同，値得重視，人造衛星質厚，新配負輕磅，亦防突如其來，有動態則要防。

△殿廐兩駒，大希望不易騎，弱配難成事，寵禮態平，有求降之意，大冷配搭，吳廐的卡薩諾伏如何。

第七場 勤贏質超無敵手 冠驊態況極出色

△冠驊回配魏德禮，說得是如虎添翼，此駒今季水準，明顯的十分進步，蓄銳而臨最佳路程，可望有較佳戰意，連贏作胆，相當穩健。

△吳廐陣形，有超越日、眞勇敢及勤贏，前駒用白禮棣，未敢過信，眞勇敢速度平常，僅可爭位，陳子銓取勤贏，看來是主力所在，此駒論質不下冠驊，近課琢磨尤認眞，輕磅有助，不可不防。

△歡天喜地及奪標，此程均合，戰意亦明，冷敲作配，應有想頭。

第八場 飛行俠有迴光勇 風向多多好準繩

△張廐兩駒，世外桃源進步，景星已有轉機，此賽頭馬，應在此中考慮，世外桃源具快馬血統，今番磨琢認眞，留爭此程，看來有戰意，不過，此類馬要有相當分頭，始値得博。景星稍長亦可應付，照計會跟多一次，但分頭可貪，亦應兼顧。

△飛行俠有迴光勇，此駒易騎，新秀亦無礙，且有人事之便，敲冷有想頭。多多好及風向兩駒，此程速度準繩，尤以李家强鬥志鮮明，作配可考慮。

第九場 形勢隱晦防出冷 多盈利未容盡忘

△形勢險惡，是出冷之局。眞好運態況回起，詹亞健捨太平山而就，正面看法，是此賽重心馬，贏位乘役，會有所獲。

△新進份子有喜運佳、大喜事，班底高者有多盈利及喜華年，此四駒均見有態，比較而言，喜運佳新勝加磅，捧成熱門，未符蘇廐出擊條件，大喜事性能未定，或有足夠的翻力，不無冷贏機會。喜華年見勇，苟能留前鬥後，亦捱得到，愈冷愈要防。多盈利後勁堅强，跑回水準七八，亦有可爭之道。

△金鈴態平，加配鄭棣池是搖旗吶喊之流，另一冷門，是得人和的東升。

位置纜

第二場 ①虎驃

第三場 ①獅王

第四場 ③大金鑛

第六場 ⑨聖手

第七場 ③冠驊

盧遠提供

第四場 ⑥新旺

第九場 ①喜運佳

四重彩佳選

②歡天喜地 ③冠驊 ⑤草上霸王 ⑦奪標 ⑧勤贏

喜霸馬胆

第二場 ⑥鑽滿谷

第六場 ①皇冠之光

馬會今午公佈各場配搭排位

第一場（場內孖寶第一口第一關）第五班 九七五公尺（場內連贏位）

馬	磅	騎師	檔
①心心	一四〇	盧約翰	7
②歡樂昇平	一三五	謝恩燮	14
③香蜜寶	一三三	占莊臣	4
④月聲	一三二	×李家和	6
⑤錦雲	一三一	告東尼	3
⑥獲得好	一三一	魏德禮	12
⑦幸相逢	一三〇	何國英	2
⑧醒目仔	一二九	×陳子銓	13
⑨犀利	一二九	畢奇	10
⑩驟中寶	一二八	鄧添	8
⑪閃電火	一二八	摩加利	11
⑫勇占	一二七	馬彼得	5
⑬交擊	一二六	莫倫	9
⑭必博	一二四	甘光達	1

棄權馬：金曾長 一三五　兒童城 一三四　獲冠多利 一二八　名驊 一一七

譚歐米殿蘇布吳賓殿米殿賓佐　朱賓米張

第二場（場內孖寶第一口第二關）（場外孖寶第一口第一關）第二班 一六五〇公尺（連贏位）

馬	磅	騎師	檔
①虎驃	一四〇	鄭棣池	11
②永勝	一三九	摩加利	5
③土皇帝	一三四	莫倫	7
④蘇格蘭糖	一三一	易仕	4
⑤快名駒	一三〇	魏德禮	9
⑥鑽滿谷	一二四	詹亞健	8
⑦白麗夫人	一二三	盧約翰	3
⑧玉花驄	一二〇	白禮棣	10
⑨福怡	一一八	甘光達	2
⑩金麒麟	一一七	馬彼得	6
⑪神算子	一一六	勞亦思	1

棄權馬：靈駒 一三〇　金龍皇 一二八　先惠 一二八　安培 一二六　好愉快 一二三　金童 一二二

吳佐賓高布朱　布米譚蘇　賓歐譚吳朱

第三場 新馬 一八〇〇公尺（科加士）

馬	磅	騎師	檔
①獅王	一三五	魏德禮	3
②快的	一三五	蘭尼	2
③係得㗎	一三五	謝啓瑩	5
④龍虎榜	一三五	何國英	1
⑤靈驥	一三五	鄧添	4

棄權馬：信贏 一三五　粉紅鑽石 一三五

賓張吳沈布　賓朱

第四場（場外孖寶第一口第二關）新馬 一八〇〇公尺（連贏位）（居理錦標）

馬	磅	騎師	檔
①知味	一三五	施番琪	4
②良馬	一三五	何國英	2
③大金鑛	一三五	白禮棣	1
④福伯	一三五	畢奇	5
⑤辣椒仔	一三五	魏德禮	7
⑥新旺	一三五	摩加利	6
⑦猛將	一三五	馬彼得	3
⑧威利	一三五	莫倫	8

棄權馬：安騰 一三五　藍鑽石 一三五　快樂武士 一三五　確得寶 一三五　利是吉 一三五　紅翼 一三五

吳張賓佐布佐朱　賓　杜朱吳沈張譚

第五場（場外孖寶第二口第一關）第二班 一六五〇公尺（連贏位）

馬	磅	騎師	檔
①拿破崙	一四〇	盧約翰	9
②七寶	一三八	何國英	10
③雪山	一三五	蘭尼	5
④威着	一二七	鄭棣池	8
⑤發達匙	一二六	莫倫	2
⑥金伯爵	一二六	占莊臣	1
⑦幸運星	一二四	鄧添	4
⑧捷達	一二三	白禮棣	3
⑨自力	一二三	摩加利	11
⑩拔都雄風	一一九	詹亞健	7
⑪時來運到	一一九	夏達	6

棄權馬：滿堂歡 一三二　百戰雄師 一三〇　雷蹄奔 一二七　華運綠 一二四　龍都 一二〇　陽光 一一六

吳吳蘇賓米殿賓佐朱譚　蘇布譚張朱布

第六場（場外孖寶第三口第一關）第四班 一八〇〇公尺（連贏位）

馬	磅	騎師	檔
①皇冠之光	一三七	盧約翰	12
②全家寶	一三七	勞亦思	2
③安琪	一三三	鄭棣池	1
④大希望	一三三	×李家和	6
⑤卡薩諾伏	一二九	林瀛利	9
⑥人造衛星	一二九	×梁偉德	11
⑦上味	一二八	何國英	10
⑧安伯伯	一二五	白禮棣	5
⑨聖手	一二五	馬彼得	3
⑩安娜之寶	一二三	潘納	7
⑪寵禮	一二〇	吉能	8
⑫風流財子	一一八	魏德禮	4

棄權馬：快猛 一四〇　財神到 一三九　金多寶 一二六

歐佐蘇殿　吳張吳蘇賓朱殿布　吳譚沈

第七場（場外孖寶第二口第二關）（四重彩）第四班 一八〇〇公尺

馬	磅	騎師	檔
①新圖	一四〇	潘納	10
②歡天喜地	一三八	摩亞	9
③冠驊	一三七	魏德禮	13
④天山	一三五	莫倫	11
⑤草上霸王	一三三	白禮棣	5
⑥森林之寶	一三〇	伊諾	8
⑦奪標	一三〇	馬彼得	1
⑧勤贏	一二九	×陳子銓	3
⑨高超	一二九	詹亞健	4
⑩馬來之星	一二九	趙錦培	12
⑪眞勇敢	一二六	鄭棣池	6
⑫安弟弟	一二三	告東尼	2
⑬好晒喇	一二〇	勞亦思	7

棄權馬：超越日 一三三　家寶 一三一　早晨 一二九

蘇佐布賓殿蘇譚張吳張吳蘇高　吳沈杜

第八場（場外孖寶第三口第二關）第五班 九七五公尺（連贏位）

馬	磅	騎師	檔
①高輝	一四〇	魏德禮	8
②飛行俠	一三九	×欒英健	14
③多多好	一三九	李家強	9
④風向	一三六	占莊臣	13
⑤飛馳	一三三	潘納	5
⑥世伯	一三二	姚俊坤	6
⑦和爲貴	一三一	摩加利	10
⑧遐齡	一二九	夏達	11
⑨好好日	一二八	盧約翰	1
⑩德誠	一二八	詹亞健	7
⑪泉之寶	一二六	白禮棣	2
⑫保得	一二五	莫倫	4
⑬世外桃源	一二五	鄭棣池	3
⑭嘉莉	一二四	謝恩燮	12

棄權馬：樂心 一三九　皆利年 一三六　景星 一三四　奇輪 一三〇

布朱譚米蘇吳佐沈吳殿殿賓張米　賓張布朱

第九場 第四班 一八〇〇公尺（場內及場外連贏位）

馬	磅	騎師	檔
①喜運佳	一四〇	嘉華達	3
②大喜事	一三五	霍利安	12
③霹靂金剛	一三四	林瀛利	4
④喜華年	一三三	占莊臣	9
⑤多盈利	一三一	甘光達	2
⑥大快車	一三〇	游定柱	6
⑦太平山	一三〇	趙錦培	11
⑧歡迎	一二八	潘納	8
⑨金鈴	一二六	鄭棣池	5
⑩東升	一二六	何國英	1
⑪鐵器時代	一二五	莫倫	7
⑫好運康寧	一一九	勞亦思	10

棄權馬：眞好運 一三八　追風 一三〇　奔得 一二六

蘇蘇吳米布賓張蘇張殿賓高　布佐吳

張基貼士

第一場 副選：⑪閃電火（摩加利） 正選：⑦幸相逢（何國英） 副選：③香蜜寶（占莊臣）

第二場 副選：②永勝（摩加利） 正選：①虎驃（鄭棣池） 副選：③土皇帝（莫倫）

第三場 正選：①獅王（魏德禮） 副選：③係得㗎（謝啓瑩）

第四場 副選：⑦猛將（馬彼得） 正選：③大金鑛（白禮棣） 副選：⑥新旺（摩加利）

第五場 副選：⑨自力（摩加利） 正選：③雪山（蘭尼） 副選：①拿破崙（盧約翰）

第六場 副選：①皇冠之光（盧約翰） 正選：⑨聖手（馬彼得） 副選：⑫風流財子（魏德禮）

第七場 副選：③冠驊（魏德禮） 正選：⑧勤贏（陳子銓） 副選：②歡天喜地（摩亞）

第八場 副選：③多多好（李家強） 正選：②飛行俠（欒英健） 副選：④風向（占莊臣）

第九場 副選：①喜運佳（嘉華達） 正選：②大喜事（霍利安） 副選：⑤多盈利（甘光達）

伯樂心水馬

第一場 ⑪閃電火

第八場 ②飛行俠

穿雲箭

二 ①虎驃（鄭棣池）

三 ①獅王（魏德禮）

六 ⑨聖手（馬彼得）

第一擲

第一場 ①心心

第三場 ①獅王

第四場 ⑥新旺

第六場 ⑨聖手

九場心水馬介紹

第一隨筆

心心 醒目仔 第五班短途九七五公尺，心心上次贏得精彩，騎者之功也，佳態有進無退，加了八磅出爭更合腳法的路程，盧約翰當可以再替此駒建一功，一放到底。其對手將係吳廐兩匹快馬幸相逢與醒目仔，前駒配何國英，馬已站在取勝邊緣，隨時出擊，已試準了。醒目仔路合亦係有資格一放到底之馬，配陳子銓減磅亦有利，當然亦有成爲主力之可能，必有一匹出擊求勝的，留意爲要。

快名駒 虎驃 第二班一六五〇公尺，快名駒上賽爭六化郎，起步單騎落後，但一條直路走勢奇佳，表現出是超班馬，當時狀態不足，但賽後成熟與狀態進步良好，今次已站在水平之上，路合形勢有利，魏德禮手風轉順，可期取勝了。虎驃上賽走勢輕易亦見好，今次有最佳狀態支持，一哩是首本路程，以馬論馬，當會是極接近的一駒，與快名駒應有惡鬥，勝望亦濃，除了這兩匹惡馬之外，第三勢力則係今季大勇進步良多的輕磅馬福怡了。

獅王 快的 這一場新馬走一八〇〇公尺，上陣馬匹不多，獅王是必有長力而有賽績及狀態支持者，雖然最近晨課有懶洋洋不起勁之感，故示人以弱矣，質態均勝過對手，可以取勝。粉紅鑽石成熟與狀態都見有進步，對手較弱，應該有坐位望贏資格的，其餘尚要注意之馬似乎就只有一匹龍虎榜而已。

新旺 猛將 三歲新馬跑一八〇〇公尺長途爭錦標，且看那一匹馬有資格他日在打比賽中能對氣功有威脅，猛將兩戰兩勝，長短途皆能輕勝，今次全力俯戰，力求三捷然後再出打比的，勝算自高，騎者亦有信心也。新旺馬質絕不遜於此駒，上兩次之敗狀態與信心皆有不足，今仗有備而戰，狀態與成熟程度大有增進，必有不同演出，摩加利如留放得好，將有資格擊敗前駒的佳駟也。

雪山 自力 第二班一六五〇公尺這一組，百戰雄師始終是超級分子，上賽幾成馬已有不俗之表現，復課所見有進無退，布廐還正質力分子，今仗當可以贏馬了。最强敵手爲雪山，此駒最近又見回起，上賽走勢奇佳，今回負磅有利，蘭尼靜極思動，留放出色亦有贏馬資格，半冷門自力，大冷馬龍都，都係負輕磅而有顛峯佳態支持的，不防可敵。

聖手 皇冠之光 第四班這一組一八〇〇公尺，聖手班次仍有利，今季在賓廐有脫胎換骨之感，狀態極生，贏馬一役未費半力，升班減了五磅，只要再下決心，連捷可期，皇冠之光積極打磨，有最佳狀態支持，天晴地快必可走出水準，盧約翰今回又出擊了，必有表現。第三勢力爲池仔之安琪，馬亦在作戰水準中，隨時可以出擊求勝的，亦係有贏馬資格的。

勤贏 眞勇敢 第四班一八〇〇公尺長途，這一組是沒有重心馬的場次，似乎吳廐旗下馬匹較佔優勢，勤贏與連番落敗俱未走出水準，狀態與路程都有不足，最近復有佳態，今仗用陳子銓只負一二二磅，路合只要留放恰可，將以半冷資格勝出，另一匹眞勇敢，今次有備而戰，狀態已見在水準之上，池仔出騎，如以之爲主亦係接近的一駒，勢必兼顧，而吳廐對手看來只係一匹冠驊而已。

飛行俠 世外桃源 第五班九七五公尺短途，飛行俠今次用見習生上陣，反爲值得睇好，馬已有態，遇上快地當演出更好，今仗可期一放到底了，坐位望贏。世外桃源有備而戰，池仔反覆試準，得輕磅之利，有資格在末段突圍，已站在取勝邊緣了。上述兩駒之外，多多好與好好日都係近況出色而有實力之馬，俱不防冷敵的。

喜運佳 大喜事 第四班一八〇〇公尺，眞好運今次回跑合腳法的路程，加了兩磅出手，可見受重視，馬勇人強，只要下決心，升班必定留不住，勝算最高的一駒也，對手爲蘇廐之喜運佳及大喜事，前駒上賽贏馬有如晨操，超班馬也。目前佳態依然保持，盯緊動態也。大喜事狀態十二分出色，不要以爲只擅跑短途，看來恐平均快速是有資格一放到底的，成爲半冷不可放過。

第一

馬士論馬

醒目仔短途速銳 飛行俠近況大勇

元旦大賽果然騾冷騾熱，猶幸賽果尚算正常，實力馬四大多勝出，不過如女將、呼呼及新圖利等爆冷，亦得幕後佈局妙微，馬迷之目標轉移，所以有好分頭，上周輪到魏德禮中三元，大開殺戒，捧場者大有斬獲，玆將明天兩組較混亂之第五班短途賽事分析。

第一組：連四匹後備馬共有十八匹之多，馬多場合跑短途易生意外，選馬仍以前速較佳者佔優。

醒目仔 上次跑一二三五公尺本來稍長，但仍能沿途力爭，最後僅敗在爛路特佳之自由萬歲蹄下，今番遇首本路程，再用陳子銓，有七磅可減，在形勢上佔優，値得考慮。

香蜜寶 越跑越進步，馬仔細細但奮鬥心甚强，近課由占莊臣試兩段，前段按慢，末段身輕步密，勇達顛峯，此駒閘前反應敏銳，今番路合有力一爭。

閃電火 此駒本季屢拼未能出頭，主要受場地軟爛影響，此駒馬身較重，在變化場地中作賽影響速度，今番難得場地乾快，摩加利亦已騎熟，屢成熱門敗北，今番狀態雖非大勇，但路程正宗，磅位有利，如跑出水準，在此組有得跑，不防作冷門敵。

第二場 形勢亦混亂，但正宗快馬，可以舉足輕重。

世外桃源 此匹七五年馬到現時仍無大表現，但上次幕後已有試馬跡象，臨場捧成大熱門，但在前兩段放出後，末段勢弱，賽後加意打磨，池仔力操馬有進步，最後一課試兩段五十三秒覺輕鬆，今番磅輕有利，鄭棣池近期雖屢次失手，但有鬥志則値得捧場，可以作胆。

飛行俠 此駒狀態週期性，而退化得亦早，不過最近兩課見踏起，最後一課由新秀欒英健出試兩段，沿途拉出外檔，跑見去勢甚勁，今季以此仗最重，上次一二三五公尺亦跑得接近，九七五更合此駒腳法，不妨冷敲。

好好日 上仗由盧約翰出策起步脫脚，但仍能在最後一段追上第四，走勢豪勇，今番狀態勇進一步，盧約翰騎此系馬特別賣力，可以作配。

綜合而論 兩組第五班短途賽混亂，第一組「醒目仔」前速銳態勇可以爭勝。「香蜜寶」進步未容忽視，「閃電火」乾地有利可入三甲。第二組「世外桃源」鬥志鮮明，「飛行俠」大勇可以一爭，冷門可考慮「好好日」。

馬士連贏位介紹

場次	連贏位
第一場	3香蜜寶 8醒目仔 11閃電火
第二場	5快名駒 1虎驃 3土皇帝
第三場	1獅王 3係得㗎 2快的
第四場	2良馬 6新旺 7猛將
第五場	11時來運到 3雪山 5發達匙
第六場	9聖手 1皇冠之光 7上味
第七場	13好晒喇 11眞勇敢 9高超
第八場	2飛行俠 13世外桃源 9好好日
第九場	12好運康寧 1喜運佳 5多盈利

準備與操練

明天快活谷續有賽事，玆將九場馬匹狀態及準備綜述，以供讀者參考。

第一場：「心心」火氣仍足。「金曾長」身硬欠速度。「歡樂昇平」神態靚，毛色光潤。「兒童城」比上次進步。「香蜜寶」身瘦步急。「月聲」神態仍佳。「錦雲」有上仗水準。「獲得好」未足。「幸相逢」進步快而勁足。「醒目仔」仍覺有快速。「犀利」狀態轉沉。「獲冠多利」火氣欠足。「驟中寶」未足。「閃電火」大勇，馬身輕。「勇占」未足。「交擊」馬身靚，操練閃縮。「必博」欠足。「名驊」生硬。

第二場：「虎驃」上次游刃有餘，賽後勇態再進，最後一課勁足。「永勝」最後一課跳足三段，前段力强，末段去勢仍佳，有上次水準。「土皇帝」疏操神態見靚，步頭大但長力未增。「蘇格蘭糖」神態普通，健康有反覆。「快名駒」認眞打磨，馬身已收，出閘急而有勁。「靈駒」準備欠佳。「金龍皇」無大起色，馬身仍瘦。「先惠」有進步，翻力增强，馬有佳態。「安培」腳患已無影響，能保持上仗水準，毛色光潤。「鑽滿谷」轉廐後今次見好，詹亞健試兩段一氣呵成。「金童」準備欠佳。「白麗夫人」火氣重但口重難留，有備氣未足。「玉花驄」神態轉靚，最後一課頗勁，「福怡」狀態轉弱。「金麒麟」神態平平，乾地欠速度。

第三場：「信贏」未足。「獅王」最後一課試得慢，但步頭甚勁，比上仗進步。「粉紅鑽石」馬身輕成熟進步。「快的」試眞打磨，但成熟欠足。「係得㗎」最後一課試三段有勁。「龍虎榜」慢試勁不强。「靈驥」準備欠佳。

第四場：「安騰」慢試無進步。「藍鑽石」快試上力，末段頗勁。「知味」操練未足。「良馬」質佳稍加快磨上力足。「快樂武士」馬身稍硬，但跑長途合腳法。「大金鑛」保持但未認眞打磨。「確得寶」由伊諾慢試覺進步。「福伯」仍靚步頭上力。「辣椒仔」力操稍起。「新旺」試慢但覺步頭甚勁。「利是吉」水準。「猛將」仍有好準備，但無大進步。「紅翼」晨課見勁勢仍足。

第五場：「拿破崙」由盧約翰過檔合拍，狀態仍見勇。「七寶」狀態保持，亦無大進步。「雪山」大勇，上仗已試準，最後一課覺身輕步密。「百戰雄師」狀態頗佳，跑過幾次後覺身輕步大有勁。「威着」拼後銳起稍降，不及上仗。「雷蹄奔」神態轉淡，氣勢已弱。「發達匙」狀態見好，實力仍在。「金伯爵」步伐有急，火氣十足。「幸運星」疏操準備欠佳。「華運綠」慢試仍勇，神態生。「捷達」勇而勁不强。「自力」快試仍勇，可保持。「龍都」大勇，每過直路仍勁。「時來運到」有起色，翻力增强。

第六場：「財神到」身長步濶力足，狀態續進，成熟進步。「皇冠之光」認眞打磨，狀態復起。「全家寶」仍有脾氣，上力未足。「安琪」快試有勁，馬身輕有態。「大希望」步大上力，已無生硬感。「卡薩諾伏」快試勁不强，長力未足。「上味」認眞考驗稍覺進步。「金多寶」未足。「安伯伯」老馬神態已降。「聖手」仍有準備，狀態勇進。「安娜之寶」快試勁不强。「寵禮」稍覺進步，馬身輕彈力足。「風流財子」狀態稍起。

第七場：「新圖」老馬連拼後已轉疲。「歡天喜地」可保持。「冠驊」狀態稍降。「天山」操練閃縮，準備欠佳。「草上霸王」仍勇，但長力未增。「超越日」上仗水準無大進步。「森林之寶」長力未足。「奪標」未勇。「勤贏」比上次進步。「早晨」長力欠足。「高超」大勇，毛色光澤。「馬來之星」狀態仍沉。「眞勇敢」轉勇，短試步急。「安弟弟」平常。「好晒喇」快磨未足。

第八場：「高輝」老馬已露疲態。「飛行俠」勁足大勇。「樂心」復勇。「多多好」認眞考驗平常。「風向」不見試跑，瘦步見靚。「景星」有進步。「飛馳」久休欠足。「世伯」未足。「和爲貴」進步。「奇輪」快試復勁。「遐齡」未足。「好好日」大勇勁足。「德誠」脾劣。「泉之寶」反覆欠足。「保得」快磨勁不强。「世外桃源」快試有勁。

第九場：「喜運佳」成熟進步，每過直路仍覺氣勢甚佳。「眞好運」力操回勇，過直路覺身輕。「大喜事」快磨見勁力平平。「霹靂金剛」快試見頗靚，但勁力平常。「喜華年」可保持大勇。「多盈利」弱馬未足。「大快車」見靚，毛色光潤有佳態。「追風」勁平。「太平山」仍有勁。「歡迎」疏操見神態足。「奔得」未足。「金鈴」力操有火氣。「東升」力操復勇。「鐵器時代」生硬。「好運康寧」快磨復勇。

・欄邊客・